

Генеральная Ассамблея

Семьдесят первая сессия

Первый комитет**5**-е пленарное заседание

Четверг, 6 октября 2016 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Официальные отчеты

Председатель: г-н Букадум (Алжир)

Заседание открывается в 10 ч. 00 м.

Пункты 89–105 повестки дня (продолжение)**Общие прения по всем пунктам повестки дня, касающимся разоружения и международной безопасности**

Председатель (*говорит по-английски*): Хотел бы напомнить всем выступающим делегациям о том, что, хотя регламент ограничивает десятью минутами заявления, которые ораторы делают в своем национальном качестве, и пятнадцатью минутами — выступления от имени нескольких делегаций, я рассчитываю на сотрудничество со стороны Комитета в моем стремлении ограничить сегодняшние выступления восемью минутами.

Г-н Каррильо Гомес (Парагвай) (*говорит по-испански*): Я имею честь выступить от имени делегации Республики Парагвай. Делегация Парагвая хотела бы поздравить Вас, г-н Председатель, с избранием на этот высокий пост Первого комитета и заверить Вас в сотрудничестве с нашей стороны в ходе текущей сессии. Делегация Парагвая также хотела бы отметить работу Вашего предшественника, посла Нидерландов г-на ван Остерома, которого мы также хотели бы поблагодарить.

Делегация Парагвая подтверждает, что Генеральная Ассамблея, которая представляет собой высшую форму демократического волеизъявления государств — членов Организации Объединенных Наций на основе суверенного равенства, является и должна

оставаться форумом для обсуждения вопросов, связанных с разоружением, во всех их аспектах. Что касается ядерного разоружения, то делегация Парагвая стремится обеспечить соблюдение положений Договора о нераспространении ядерного оружия и добиться безотлагательной и полной ликвидации ядерного оружия. Процесс ядерного разоружения должен быть транспарентным и необратимым, предполагать эффективные механизмы проверки и опираться на универсальную и юридически обязательную нормативную базу. Мы выражаем озабоченность по поводу практики, призванной обеспечить совершенствование существующего ядерного оружия и разработку новых видов ядерных вооружений.

Парагвай вновь подтверждает свою приверженность созданию и соблюдению режима зон, свободных от ядерного оружия. Мы предлагаем делегациям государств-членов обсудить возможность постепенного увеличения числа и охвата зон, объявленных свободными от ядерного оружия, на основе разработки соответствующей программы работы в этой связи. Также подтверждаем свою приверженность соблюдению положений Договора о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне (Договор Тлателолко) и настоятельно призываем государства, обладающие ядерным оружием, отозвать свои заявления о толковании в отношении протоколов к Договору Тлателолко. Применение и угроза применения ядерного оружия является преступлением против человечности и нарушением норм международного права, включая международное гуманитар-

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-0506, verbatimrecords@un.org). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org>).

16-31195 (R)

Документ
расширенного доступаПросьба отправить
на вторичную переработку

ное право, и подрывает принципы Устава Организации Объединенных Наций.

Парагвай выступает за мирное использование ядерной энергии на основе осуществления продуманных программ, с тем чтобы ограничить текущий ущерб, который производство ядерной энергии может наносить окружающей среде. Государства, которые осуществляют такие программы на своей территории, должны делать это на условиях широкой трансграничной ответственности, придерживаясь оптимальной практики в сфере международного сотрудничества, предупреждения рисков и обеспечения должной осмотрительности, а также надлежащим образом реагировать на любой трансграничный ущерб или негативные последствия.

По случаю двадцатой годовщины открытия для подписания Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) делегация Парагвая вновь настоятельно призывает государства, которые еще не сделали этого, в частности страны, указанные в приложении 2, подписать и ратифицировать этот Договор, должным образом, в соответствии с положениями принятого в сентябре восьмого Совместного заявления министров Группы друзей ДВЗЯИ. В этой связи правительство Республики Парагвай в заявлении своего министерства иностранных дел осудило недавние ядерные испытания, проведенные Корейской Народно-Демократической Республикой.

Что касается стрелкового оружия и легких вооружений, то делегация Парагвая вновь подтверждает свою приверженность осуществлению Договора о торговле оружием и выступает за принятие дополнительных рамочных положений для этого Договора в отношении производства обычных вооружений и сокращения существующих обычных вооружений. Делегация Парагвая приветствует итоги прошедшего недавно шестого двухгодичного Совещания государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней. Наша делегация призывает делегации государств-членов включить категорию боеприпасов в свою нормативно-правовую базу, касающуюся стрелкового оружия и легких вооружений, и применять соответствующие положения в отношении этой категории.

Делегация Парагвая подчеркивает роль технической помощи и международного сотрудничества в интересах развивающихся стран, таких, как, в частности, сама Республика Парагвай, когда речь идет о подготовке специалистов, в частности, для использования новых технологий, применяемых для обнаружения, идентификации и маркировки оружия, а также обустройства испытательных полигонов.

Г-н Аль-Хаким (Ирак) (говорит по-арабски): Я хотел бы поздравить Вас, г-н Председатель, с избранием на пост Председателя Первого комитета и хотел заверить в поддержке со стороны нашей делегации в работе Комитета, направленной на достижение мира, стабильности и безопасности. Мы хотели бы также поблагодарить Вашего предшественника на этом посту, а также всех тех, кто работал с ним, за предпринятые ими усилия и прогресс, которого они добились.

Мы также хотели бы присоединиться к заявлению, с которым выступил представитель Туниса от имени Группы арабских государств, и к заявлению, сделанному представителем Индонезии от имени Движения неприсоединения (см. A/C.1/71/PV.2).

Правительство нашей страны выражает твердую убежденность в том, что поддержание международного мира и безопасности является коллективной ответственностью всех государств и что эти вопросы уже стали неотъемлемой частью международных разоруженческих документов. Эта наша убежденность строится на положениях нашей Конституции 2005 года и на общепризнанной важности международного мира и безопасности. Поэтому мы поддерживаем все усилия, направленные на осуществление таких документов.

Наша делегация выражает глубокую обеспокоенность в связи с дальнейшим существованием и возможным применением ядерного оружия и в связи с угрозой, которую такая ситуация создает для всех нас. Мы вновь подтверждаем и подчеркиваем важность приоритетного рассмотрения вопросов ядерного разоружения, пока не будет достигнута конечная цель, заключающаяся в полной ликвидации ядерного оружия. Мы подчеркиваем большое значение Конференции по разоружению, поскольку она является единственным многосторонним переговорным форумом, созданным для этой цели, и мы выражаем озабоченность по поводу того, что за почти 20 лет она не сумела выполнить поставленные перед ней задачи, несмотря на увеличение числа глобальных угроз. Поэтому мы должны

приумножить наши усилия и выйти на сбалансированное и всеобъемлющее соглашение, которое оправдает надежды всех государств — членов Организации Объединенных Наций на достижение целей разоружения, в частности ядерного, к чему мы все стремимся и что будет способствовать поддержанию международного мира и безопасности.

Наша делегация отмечает важность продолжения нашей работы над недискриминационным и юридически обязательным международным документом, запрещающим обладание ядерным оружием, его применение, производство и накопление его запасов. Мы приветствуем результаты, достигнутые Рабочей группой открытого состава по продвижению вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению, учрежденной в соответствии с резолюцией 70/33 в 2015 году. Мы также выражаем нашу глубокую обеспокоенность в связи с очередным срывом всех усилий по созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия.

Мы вновь подчеркиваем важность выполнения всеми государствами — участниками Договора о нераспространении ядерного оружия своих обязательств по ДНЯО. Мы рассчитываем на скорейшее вступление в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ). В свете весьма непростой ситуации в мире этот договор имеет важное значение для укрепления доверия между государствами и прекращения производства и испытаний ядерного оружия. Кроме того, спустя 20 лет с момента открытия ДВЗЯИ для подписания Договор до сих пор не вступил в силу. Мы приветствуем резолюцию 2310 (2016) Совета Безопасности и настоятельно призываем государства, которые еще не стали участниками ДВЗЯИ, особенно государства, перечисленные в приложении 2, безотлагательно присоединиться к Договору, с тем чтобы мы смогли в конечном итоге достичь нашей цели создания мира, свободного от ядерного оружия.

Мы должны усердно работать над тем, чтобы сократить нерегулируемый поток стрелкового оружия и легких вооружений и предотвратить незаконный оборот такого оружия, смертельные и катастрофические последствия которого не отличаются от последствий применения оружия массового уничтожения. В этой связи мы подчеркиваем роль, которую такое оружие играет в условиях вооруженного конфликта. Сегодня в Ираке мы ведем войну за выживание против террористической организации ДАИШ/«Исламского госу-

дарства Ирака и Леванта» (ИГИЛ). Поэтому все члены международного сообщества должны поддержать Ирак в этой войне, занять твердую позицию, основанную на международных обязательствах, и не допустить попадания оружия массового уничтожения в руки террористических организаций. Мы подчеркиваем важность оказания помощи развивающимся странам и передачи им технологий в целях наращивания их потенциала борьбы с различными формами угроз, с которыми мы сталкиваемся.

Проблемы, связанные с использованием противопехотных мин, взрывоопасных пережитков войны и кассетных боеприпасов, все они представляют опасность для нашей страны и приводят к серьезным людским потерям. Но еще больше осложняет ситуацию преступная стратегия бандоформирований ИГИЛ, которые устанавливают мины в нашей стране и за ее пределами с целью терроризировать гражданское население. Ирак благодарит все государства и все стороны, которые оказывают поддержку и помощь Ираку. Мы подчеркиваем острую потребность в оказании помощи со стороны международного сообщества нашим национальным институтам, с тем чтобы мы могли избавиться от угрозы смертоносного оружия. В заключение мы вновь хотели бы пожелать Первому комитету успеха в его работе, призванной воплотить в жизнь надежды и чаяния всех государств-членов.

Г-н Самора Ривас (Сальвадор) (*говорит по-испански*): Поскольку это мое первое выступление в ходе общих прений в Первом комитете на этой сессии, я хотел бы от имени правительства страны поздравить Вас, г-н Председатель, а также других членов Бюро с избранием. Мы хотели бы также поблагодарить предыдущего Председателя и членов Бюро прежнего состава.

Сальвадор присоединяется к заявлению, с которым позднее выступит Постоянный представитель Доминиканской Республики от имени Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна. Мы вновь заявляем о своей приверженности делу укрепления и упрочения международного мира и безопасности путем полной ликвидации оружия массового уничтожения, установления контроля над обычными вооружениями и мирного урегулирования споров на основе обеспечения защиты и уважения прав человека. Правительство нашей страны отдает себе отчет в том, что, для того чтобы добиться значительного прогресса в этих областях, предстоит при-

ти долгий путь и преодолеть многочисленные трудности. Именно поэтому мы призываем Комитет продолжить переговоры и разработать новые механизмы в целях построения мира, свободного от таких угроз. В этой связи мы призываем делегации работать не покладая рук над укреплением международного мира, безопасности и стабильности.

Республика Эль-Сальвадор поддерживает все инициативы и все действия, направленные на укрепление режима разоружения и нераспространения, а также все усилия, предпринимаемые для того, чтобы международное сообщество подтвердило свою готовность ликвидировать оружие массового уничтожения посредством проведения многосторонних переговоров, руководствуясь принципами проверяемости и необратимости и действуя в духе транспарентности. Свидетельством этой приверженности Сальвадора и всех стран региона Латинской Америки и Карибского бассейна является то, что наш регион стал первой зоной в мире, свободной от ядерного оружия, в соответствии с Договором Тлателолко, который подписала и наша страна. Поэтому мы приветствуем празднование пятидесятой годовщины Договора Тлателолко и двадцатой годовщины Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, который, однако, еще не вступил в силу. В этой связи мы настоятельно призываем страны, перечисленные в приложении 2, продолжать добиваться прогресса на пути к ратификации Договора.

Кроме того, правительство Сальвадора осуждает угрозу, которую создают для всего человечества дальнейшее существование ядерного оружия, а также проведение ядерных испытаний или испытаний в экспериментальных целях. Мы подтверждаем, что применение или угроза применения такого оружия являются явным нарушением Устава Организации Объединенных Наций, международного права, прав человека и международного гуманитарного права. Создание зон, свободных от ядерного оружия, представляет собой важный шаг на пути к отказу от оружия массового уничтожения и обеспечивает прочную основу для глобального запрещения ядерного оружия.

В этой связи мы переживаем критический этап с учетом негативных итогов Конференции участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора, которая состоялась здесь, в Центральных учреждениях, в мае прошлого года, и выражаем сожаление по пово-

ду ограниченной поддержки действий, направленных на принятие обязательств в данной области. Наша страна подтверждает мнение о том, что Договор о нераспространении ядерного оружия несет исключительно важное значение для международного мира и стабильности и что План действий, принятый на Конференции 2010 года по рассмотрению действия Договора, — это путь к достижению прогресса в данной области.

Сальвадор приветствует также доклад (см. A/71/371) Рабочей группы открытого состава по продвижению вперед процесса многосторонних переговоров по разоружению, учрежденной резолюцией 70/33, которая провела ряд заседаний в Женеве в этом году. Ей удалось прояснить концепцию большинства государств — членов Организации Объединенных Наций по поводу необходимости провести в 2017 году переговоры по договору о запрещении ядерного оружия. По-нашему мнению, в связи с тем, что международное сообщество запретило существование и применение химического и биологического оружия в соответствии с нормами международного права, наша важнейшая обязанность на сегодняшний день заключается в том, чтобы сделать тоже самое с ядерным оружием, потому что такое оружие представляет собой еще большую угрозу для человечества.

Как член Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна Сальвадор полностью поддерживает мандат нашей организации, данный на самом высоком политическом уровне, с тем чтобы добиться такого запрета. Кроме того, наше правительство настоятельно призывает международное сообщество и впредь принимать надлежащие меры по выполнению соответствующих резолюций по данному вопросу. Мы призываем продолжить обсуждение вопроса о гуманитарных последствиях применения оружия массового уничтожения, включая ядерное, химическое и биологическое оружие, а также настоятельно призываем международное сообщество добросовестно соблюдать свои обязательства по режиму разоружения.

Мы выражаем озабоченность по поводу возможного размещения оружия в космическом пространстве, которое не должно использоваться в военных целях любого рода. Такое размещение представляет собой глобальную угрозу и опасность для окружающей среды и для выживания человечества в целом. В этой связи наша страна выражает обеспокоенность по по-

воду отсутствия конкретных мер по сдерживанию таких действий. Мы поддерживаем меры, принятые с целью сохранения космического пространства как общего достояния человечества и зоны мира и развития, с тем чтобы предотвратить его милитаризацию и содействовать международному сотрудничеству.

Различные нападения, конфликты и угрозы международному сообществу, которые происходят по всему миру, вызывают обеспокоенность у нашей страны, и мы глубоко сожалеем по поводу страданий и гибели людей, особенно детей, в результате неизбирательных нападений, совершаемых в различных регионах мира.

Сальвадор разделяет мнение о том, что развитие человеческого потенциала и безопасность являются взаимодополняющими основными элементами, которые позволяют всем людям свободно пользоваться своими правами и вносить вклад в социально-экономическое развитие, демократическое управление и устойчивое развитие. В этой связи наше правительство привержено делу предотвращения насилия и борьбы с преступностью и терроризмом, как об этом говорится в цели 16 Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Поэтому, учитывая тот факт, что торговля оружием влияет на жизни тысячи людей в нашем регионе и во всем мире, Сальвадор была одной из первых 50 стран, подписавших и ратифицировавших Договор о торговле оружием. Сальвадор вновь заявляет о своей готовности продолжать работу и прилагать усилия на национальном, региональном и международном уровнях.

Г-н Анджо (Камерун) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, поскольку наша делегация впервые выступает на этой сессии, позвольте мне прежде всего присоединиться к предыдущим ораторам и поздравить Вас с избранием на пост Председателя Первого комитета. Я также поздравляю с избранием всех членов Бюро. Мы признательны Вам за умелое руководство в ходе этой сессии, и я бы хотел заверить Вас во всестороннем сотрудничестве и поддержке со стороны нашей делегации в деле обеспечения успешного завершения наших обсуждений.

(*говорит по-французски*)

Разоружение, нераспространение и безопасность остаются в центре внимания международного сообщества. В этой связи Камерун вновь подтверждает свою позицию в поддержку разоружения, особенно

ядерного. Мы надеемся, что государства — члены Организации Объединенных Наций, продемонстрировав твердую политическую приверженность, преодолеют расхождения во мнениях, которые все еще существуют относительно принципов, оперативности, сроков, сферы охвата и выполнения графика ядерного разоружения. Наша обеспокоенность также связана с обычными вооружениями, а именно со стрелковым оружием и легкими вооружениями, а также с новыми вызовами и угрозами миру и безопасности, включая терроризм.

Следует отметить, что даже сегодня ядерное оружие представляет собой угрозу существования человечества, а система, созданная для контроля за таким оружием, остается незавершенной. Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) еще не вступил в силу. Переговоры по расщепляющимся материалам и по негативным гарантиям безопасности до сих пор не начались. Тем не менее, мы надеемся, что созыв в 2017 году конференции для переговоров о разработке юридически обязывающего инструмента о запрещении ядерного оружия, как это было рекомендовано Группой правительственных экспертов, созданной для этой цели, будет способствовать скорейшему началу переговоров для принятия договора о полной ликвидации такого оружия.

Что касается обычных вооружений, то стрелковое оружие и легкие вооружения, а также противопехотные мины, кассетные боеприпасы и взрывоопасные пережитки войны по-прежнему убивают и калечат людей и разжигают вооруженное насилие во многих регионах мира. Документы, разработанные в целях борьбы с этими вызовами, все еще нуждаются в укреплении, универсализации и более эффективном осуществлении. Существуют многочисленные проблемы безопасности, связанные с разоружением, которые по-прежнему вызывают серьезную обеспокоенность во всем мире. Именно поэтому мы должны удвоить наши усилия и проявить более твердую политическую волю для закрепления успехов, достигнутых на сегодняшний день, и продвижения повестки дня в области разоружения и нераспространения. К стремлению создать более безопасный мир мы должны подходить комплексно, прилагая непрерывные усилия в целом ряде областей, а именно в сфере ядерного, химического, биологического и баллистического оружия, и, одновременно, на суше, на море и в космосе.

Камерун придает большое значение многосторонним усилиям в области разоружения. Наша страна неизменно поддерживает все инициативы, направленные на продвижение контроля над ядерными вооружениями и сокращение масштабов распространения ядерного оружия. Присоединившись к Договору о нераспространении ядерного оружия, Соглашению о гарантиях и Дополнительным протоколам, ДВЗЯИ, Конвенции об оперативном оповещении о ядерной аварии и Пелиндабскому договору — и это лишь несколько примеров, — Камерун продемонстрировал готовность внести свой вклад в создание безопасного мира, свободного от оружия массового уничтожения, в том числе и ядерного. Необходимость контроля за стрелковым оружием и легкими вооружениями и их регулирования, а также активный поиск решений новых террористических угроз имеют исключительно важное значение и являются приоритетом для нашей страны. Поэтому крайне необходимо адекватно реагировать на ситуации, которые ставят под угрозу наши усилия в области развития.

Необходимо незамедлительно объединить усилия, в частности по борьбе с терроризмом. В этой связи посредством эффективного сотрудничества между странами бассейна озера Чад была создана Многонациональная объединенная оперативно-тактическая группа. Несмотря на то, что она нанесла серьезный удар по деятельности «Боко харам», данная террористическая группа все еще может создать проблемы. Наши страны должны покончить с этой группой и сосредоточить внимание на восстановлении и улучшении условий жизни людей в целях эффективного предотвращения роста экстремизма и всех видов сопутствующего насилия. Как и все наши соседи в бассейне озера Чад, Камерун приложит все необходимые усилия для достижения этой цели.

Пользуясь этой возможностью, мы хотели бы вновь выразить признательность нашего правительства всем двусторонним и многосторонним партнерам, которые оказывают нам помощь в наших непротых усилиях в сфере безопасности, гуманитарной, дипломатической сфере и сфере развития. Мы уже приступили к осуществлению ряда проектов в этих областях и стремимся обеспечивать более активное участие наших партнеров с учетом существующих потребностей.

Г-жа Хигги (Новая Зеландия) (*говорит по-английски*): Посол Букадум, делегация Новой Зеландии желает Вам всяческих успехов в руководстве

работой Первого комитета в этом году в ходе его текущей ежегодной сессии, на которой мы подводим итоги усилий в сфере разоружения и контроля над вооружениями и определяем наши ориентиры на предстоящий год.

Г-н Председатель, Ваша делегация в Женеве может подтвердить, что обсуждения, которые прошли там в этом году, вдохнули новую жизнь в повестку дня в области ядерного разоружения. Мы хотели бы официально выразить нашу признательность послу Тани Тонгпхакди (Таиланд) за его умелое руководство и напряженную работу на посту Председателя Рабочей группы открытого состава по продвижению вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению. Те, кому посчастливилось принять участие в заседаниях Рабочей группы, могут засвидетельствовать ее динамичный и новаторский характер. При этом Группа была также весьма инклюзивной — в частности, все без исключения государства — члены Организации Объединенных Наций получили приглашение принять участие в ее работе. Ее инклюзивность также проявилась в том, что ей удалось подготовить и сформулировать новую общепризнанную концепцию.

Прозвучавшие в начале работы Рабочей группы открытого состава разрозненные региональные позиции — мнения Африки, Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна, Ассоциации государств Юго-Восточной Азии и других групп, в частности из нашего Тихоокеанского региона, каждая из которых по-разному представляла себе дальнейший путь вперед — к заключительному заседанию Рабочей группы слились в единый голос с единой концепцией. Это общее видение приводится в рекомендации, выдвинутой в пункте 67 доклада Рабочей группы (см. A/71/371). Данная рекомендация касается созыва в 2017 году конференции Организации Объединенных Наций для согласования юридически обязывающего документа о запрещении ядерного оружия, что позволило бы окончательно уничтожить данный вид оружия.

Однако мы не должны воспринимать эту концепцию как нечто новаторское или принципиально новое. В конце концов, речь идет просто о «дорожной карте» для осуществления концепции, сформулированной гораздо раньше и обещанной нам всем в Договоре о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО). Любые предположения о том, что в концепции Рабочей группы не учитываются мнения и интересы безопасности других государств, упускают из виду обещание,

данное в статье VI Договора, и почти универсальный состав участников ДНЯО. Как нам кажется, в них не учитывается недвусмысленное обязательство отказаться от своего ядерного оружия, которое в 2000 и 2010 году уже брали на себя пять государств, обладающих ядерным оружием. Как это разъяснено в консультативном заключении Международного Суда относительно законности угрозы ядерным оружием или его применения от 1996 года (A/51/218, приложение), речь идет не о том, будет ли такое оружие когда-либо уничтожено; вопрос лишь в том, когда это произойдет.

Некоторые заявляют, что сейчас не подходящее для этого время. При этом они не учитывают позицию, изложенную в девятом пункте преамбулы к новому проекту резолюции, который содержится в документе A/C.1/71/L.41 и касается последующей деятельности по итогам работы Рабочей группы открытого состава, о том, что текущая международная обстановка делает многосторонний подход и повышенное внимание к вопросам разоружения и нераспространения еще более настоятельно необходимыми. Во времена международных потрясений создание и поддержание основанных на правилах систем и общей архитектуры сулит нам гораздо больше преимуществ, чем обычно.

В этой связи наша делегация приветствует возможность продвинуться вперед по пути создания архитектуры, необходимой для ядерного разоружения. В этих усилиях мы будем опираться на существующий механизм ДНЯО, создавая тем самым прочную основу для осуществления всех его положений и поощряя его основные ценности, в том числе соблюдение норм международного гуманитарного права и достижение его главной цели защиты гражданского населения от военных действий, что находится в центре усилий нашей Организации Объединенных Наций. Тот факт, что нормы международного гуманитарного права в настоящее время систематически нарушаются в чудовищных условиях, сложившихся в Сирии, — и в ряде других ситуаций — не является, по нашему мнению, основанием для того, чтобы усугублять одну проблему по причине существования другой. Международное сообщество не должно забывать о данном в ДНЯО обещании наряду с запретом ядерного оружия ввести одновременный запрет на применение двух других видов оружия массового уничтожения, химического и биологического.

Г-н Председатель, в целях соблюдения установленного Вами временного регламента я предлагаю отложить обзор Новой Зеландией событий в боль-

шинстве других областей, находящихся в ведении Первого комитета, до наших выступлений в ходе предстоящих тематических прений. Единственная тема, которую я хотела бы прокомментировать сейчас, касается Договора о торговле оружием (ДТО).

Я хотела бы выразить особую признательность Нигерии за старательное руководство работой Конференции государств — участников ДТО на протяжении прошлого года — и для Новой Зеландии было поистине большой честью выполнять функции одного из заместителей Председателя в течение этого периода — и поздравить Финляндию с вступлением на пост Председателя Конференции государств-участников. Уверены, что под руководством Финляндии решение основных проблем, с которыми сталкивается Договор на данном этапе, — а именно, его универсализации и осуществления — находится в надежных руках. Мы готовы внести свой вклад, в том числе в качестве члена Комитета по отбору проектов для финансирования по линии Целевого фонда добровольных взносов ДТО. Надеемся, что Целевой фонд поможет удовлетворить потребности стран, нуждающихся в помощи, с тем чтобы они могли присоединиться к Договору и обеспечить его осуществление. Новая Зеландия была рада внести свой взнос в размере почти 100 000 долл. США на осуществление проектов в Тихоокеанском регионе и в Африке.

Мы считаем Договор о торговле оружием выдающимся недавним примером способности международного сообщества выполнять свои обязательства по продвижению и созданию основанных на правилах систем, призванных повысить уровень безопасности и благосостояния всех наших граждан. Однако в настоящее время этот Договор все еще находится на весьма раннем этапе. В конце концов, Генеральная Ассамблея приняла его лишь немногим более трех лет назад. Следовательно, мы признаем, что в этот первоначальный период было необходимо сосредоточить наше внимание, главным образом, на создании структур и процессов управления ДТО. Сейчас, когда они созданы и должным образом учрежден секретариат, наше сообщество участников ДТО может уделить всестороннее внимание выполнению своего обещания в гуманитарной области и в области безопасности, данного в этом Договоре.

Г-н Ри Тун Иль (Корейская Народно-Демократическая Республика) *(говорит по-английски)*:

Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы тепло поздравить Вас с вступлением на пост Председателя.

Я убежден в том, что под Вашим умелым руководством Комитет добьется значительных успехов. Я заверяю Вас в полной поддержке и сотрудничестве нашей делегации. Делегация Корейской Народно-Демократической Республики хотела бы присоединиться к заявлению, сделанному представителем Индонезии от имени Движения неприсоединения (см. A/C.1/71/PV.2).

Жить в спокойном и безопасном мире, свободном от ядерного оружия, является общим стремлением всего человечества. Разоружение, и в частности ядерное разоружение, имеет важное значение в процессе построения безопасного мира. В этом контексте Корейская Народно-Демократическая Республика полностью поддерживает глобальную борьбу, направленную на полное уничтожение ядерного оружия. Что касается ядерного разоружения, то вероятность его достижения в значительной степени зависит от ядерных держав и их запасов ядерного оружия. На протяжении многих лет государства, обладающие самыми большими запасами ядерного оружия, в полной мере активизируют проведение мер по его качественному совершенствованию, осуществляя при этом минимальные количественные сокращения в своих ядерных арсеналах.

Соединенные Штаты, крупнейшее в мире государство, обладающее ядерным оружием, и единственная страна в мире, которая применяла ядерное оружие против человечества, недавно объявила о новой программе модернизации всех своих существующих ядерных вооружений, что создает серьезную угрозу международному миру и безопасности. Программа будет осуществляться на протяжении трех лет, и на нее будет выделена астрономическая сумма в 1 трлн. долл. США. Я повторяю — 1 трлн. долл. США. Тем не менее Соединенные Штаты часто говорят о так называемой концепции построения мира, свободного от ядерного оружия. Это не что иное, как лицемерие, цель которого — обмануть мир, и дымовая завеса для сокрытия их стратегии ядерной монополии и мировой гегемонии. Постоянные маневры Соединенных Штатов с целью модернизировать свое ядерное оружие реально подрывают стремление человечества жить в мире, свободном от ядерного оружия.

Делегация Корейской Народно-Демократической Республики твердо убеждена в том, что Первый

комитет должен сосредоточиться на определении путей и средств достижения ядерного разоружения. В этой связи Корейская Народно-Демократическая Республика принимает активное участие в обсуждениях по вопросам разоружения и играет в них весьма конструктивную роль. Неизменное отсутствие прогресса в ходе обсуждений по вопросам разоружения является результатом постоянных споров по поводу того, чему необходимо отдать приоритет — ядерному разоружению или нераспространению. В этой связи очень важно принять во внимание тот факт, что непосредственные и неминуемые ядерные угрозы связаны не с проблемой нераспространения, а непосредственно с наличием ядерного оружия, находящегося в полной оперативной готовности для запуска в любом направлении, в любое время, случайно или целенаправленно.

Прискорбно, что ядерное оружие открыто используется как средство шантажа для достижения мирового господства и вмешательства, вызывая тем самым серьезную обеспокоенность у международного сообщества. Ядерные державы, обладающие наиболее совершенным ядерным оружием, усиливают ядерную угрозу путем разработки планов упреждающих ядерных ударов по независимым странам и постоянно проводят учения на случай ядерной войны. Типичным примером ядерной угрозы является угроза для Корейской Народно-Демократической Республики, создаваемая Соединенными Штатами. В условиях роста обеспокоенности международного сообщества в связи с последними событиями на Корейском полуострове, в данном регионе мира существует угроза начала одной из опаснейших войн. К этому может привести противостояние ядерного и обычного вооружения. В этом году в Республике Корея, совместно с Соединенными Штатами, были проведены военные учения, в которых приняли участие сотни тысяч военнослужащих и силы специального назначения, а также были задействованы средства для проведения ядерных ударов, которых более чем достаточно для развязывания полномасштабной войны с целью уничтожить руководство Корейской Народно-Демократической Республики и оккупировать Пхеньян.

Несколько дней назад Соединенные Штаты зашли настолько далеко, что направили в воздушное пространство военной демаркационной линии над Корейским полуостровом стратегические бомбардировщики с полным боекомплектом и продолжают проводить одно за другим учения, практически при-

ближенные к боевой обстановке и нацеленные на нанесение высокоточных ударов крылатыми ракетами по административному зданию, где находится высшее руководство Корейской Народно-Демократической Республики, по ее ядерным объектам и стратегическим ракетным базам. Агрессивные и провокационные совместные военные учения нового типа, ежедневно проводимые Соединенными Штатами, наряду с официальным решением развернуть в Республике Корея комплекс высотной зональной противоракетной обороны наземного базирования, однозначно свидетельствуют о том, что программа Соединенных Штатов, направленная на запланированный ядерный удар, находится в опасной стадии осуществления. В условиях непрекращающихся ядерных угроз со стороны Соединенных Штатов у Корейской Народно-Демократической Республики не было иного выбора, кроме как принять стратегическое решение о создании своего собственного потенциала ядерного сдерживания. Это мера самообороны, направленная на защиту национального суверенитета и права на существование и выживание.

Неизменная позиция Корейской Народно-Демократической Республики заключается в том, чтобы, полагаясь на мощное средство ядерного сдерживания, раз и навсегда устранить исходящую от Соединенных Штатов угрозу ядерной войны и обеспечить мир и безопасность в регионе и во всем мире. Однако Совет Безопасности предвзято считает, что только проводимые Корейской Народно-Демократической Республикой ядерные испытания, запуски спутников и ракет представляют собой угрозу международному миру и безопасности, и принимает так называемые «нормативно-правовые меры» для их запрещения. В Уставе Организации Объединенных Наций или в международном праве не существует такой статьи, где было бы указано, что испытания оружия, в том числе ядерные испытания, запуски спутников или ракет, должны считаться угрозой международному миру и безопасности. Если в Уставе или в существующем международном праве были бы такие положения, стал бы Совет Безопасности умалчивать о 2000 ядерных испытаний, запусков спутников и ракет, которые были осуществлены еще за долго до того, как Корейская Народно-Демократическая Республика провела свои испытания и запуски?

Хотя совместные военные учения, которые проводятся ежегодно в Республике Корея, являются явной и реальной угрозой международному миру и

безопасности из-за их агрессивного характера, Совет Безопасности каждый раз закрывает на это глаза. Введение Советом Безопасности так называемых «санкций» против Корейской Народно-Демократической Республики является очевидным и направленным на достижение политических целей злоупотреблением полномочиями и Уставом. Любое достойное государство-член должно принимать свои собственные объективные и беспристрастные решения, обращая внимание на то, отражены ли легитимные и моральные основания в резолюциях Совета Безопасности, направленных против Корейской Народно-Демократической Республики.

Агрессивные военные учения с применением оружия и угроз в отношении суверенитета, территориальной целостности и независимости государств-членов считаются вопиющим нарушением принципов Устава и осуждаются как акты агрессии в заключительном документе, принятом на семнадцатом саммите глав государств и правительств стран — членов Движения неприсоединившихся стран, который состоялся в сентябре в Венесуэле. В этом заключительном документе также выражается серьезная озабоченность санкционными резолюциями, принятыми Советом Безопасности против государств, не являющихся членами Совета, поскольку эти резолюции не имеют под собой надлежащей правовой основы и характеризуются предвзятостью и несправедливостью.

Кроме того, не признаются и отвергаются попытки отрицать или ущемлять право на исследование и использование космического пространства в мирных целях, которое является одним из законных прав суверенных государств. На недавнем совещании Группы 77, состоявшемся на полях Генеральной Ассамблеи, была принята декларация, которая отвергает односторонние санкции против Корейской Народно-Демократической Республики и требует их немедленной отмены. Все это четко указывает на то, что более чем 100 стран, то есть большинство членов Организации Объединенных Наций, не приемлют и отвергают беспрецедентные маневры, к которым Соединенные Штаты и их сторонники прибегают в попытке изолировать и задушить Корейскую Народно-Демократическую Республику.

Корейский народ мечтает о мире и стремится к нему больше, чем любая другая страна, чьи представители присутствуют в этом зале. Мы живем под постоянной угрозой ядерной войны на протяжении более

60 лет. Я повторяю, на протяжении более 60 лет. Мир, который является для корейского народа наивысшей ценностью, не может быть обеспечен кем-либо другим; его нельзя также купить в обмен на что-либо. Он может быть гарантирован лишь в том случае, если корейский народ будет достаточно сильным, и его могут обеспечить лишь наши собственные силы. Корейская Народно-Демократическая Республика обладает потенциалом ядерного сдерживания для противодействия ядерной угрозе, исходящей от Соединенных Штатов Америки, и для защиты высших интересов страны, безопасности ее народа и мира. Поэтому создание ядерного щита — это политический курс Корейской Народно-Демократической Республики.

До тех пор пока империалисты будут продолжать ядерный шантаж и вершить произвол, Корейская Народно-Демократическая Республика будет твердо проводить стратегическую линию на экономическое строительство и наращивание ядерных вооруженных сил. Мы будем продолжать укреплять свои оборонительные ядерные вооруженные силы и обеспечивать их надлежащее качество и количество. Недавно проведенные успешные испытания ядерных боеголовок продемонстрировали твердую волю Корейской Народно-Демократической Республики и показали, что она полностью готова дать отпор противнику в случае провокации. Эти испытания являются частью важных мер противодействия угрозе ядерной войны и враждебным нападениям со стороны Соединенных Штатов Америки, которые неправомерно посягают, в том числе путем введения незаконных санкций, на законное право нашей страны на самооборону.

Как Корейская Народно-Демократическая Республика публично заявила, стандартизация ядерных боеголовок позволит Корейской Народно-Демократической Республике производить необходимое количество разных более мелких, легких и диверсифицированных ядерных боеголовок с большей ударной мощностью. Корейская Народно-Демократическая Республика четко заявила, что, являясь ответственным государством, обладающим ядерным оружием, она не будет применять ядерное оружие первой, если только силы агрессии, враждебно настроенные по отношению к нашей стране, не нарушат ее суверенитет с применением ядерного оружия. Как уже отмечалось, Корейская Народно-Демократическая Республика будет и впредь добросовестно выполнять свои обязательства в отношении ядерного нераспростра-

нения и стремиться к глобальной денуклеаризации. Потенциал ядерного сдерживания Корейской Народно-Демократической Республики не несет никакой угрозы государствам, не обладающим ядерным оружием, или свободным от ядерного оружия зонам во всем мире.

Мирное использование космического пространства является законным, неотъемлемым и суверенным правом всех государств. Успешные испытания мощных ракет-носителей для геостационарных спутников, которые были впервые разработаны в Корейской Народно-Демократической Республике, обеспечили твердые научные и технические гарантии разработки и создания ракеты-носителя для геостационарных спутников в ходе осуществления национальной пятилетней программы освоения аэрокосмического пространства. Корейская Народно-Демократическая Республика будет расширять обмены и сотрудничество с международными космическими организациями и учреждениями других стран. Гордясь тем, что мы являемся одной из 10 космических держав, Корейская Народно-Демократическая Республика также с большим энтузиазмом будет держать дверь широко открытой для покорения вселенной, обеспечивая прозрачность и руководствуясь международными нормами и практикой.

Г-н Перера (Шри-Ланка) (*говорит по-английски*): Прежде всего, делегация Шри-Ланки хотела бы присоединиться к другим делегациям и поздравить Вас, г-н Председатель, и других членов Бюро с избранием. Я также хотел бы поблагодарить Постоянного представителя Нидерландов посла Карела ван Остерома за умелое руководство работой Первого комитета на семидесятой сессии.

Наша делегация присоединяется к заявлению, сделанному представителем Индонезии от имени Движения неприсоединившихся стран (см. A/C.1/71/PV.2).

В этом году сессия Первого комитета проходит на фоне ведущейся во всем мире подготовки к реализации на национальном уровне Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в частности ее цели 16, которая состоит в построении миролюбивых и открытых обществ в интересах устойчивого развития, а также предусматривает «значительно сократить распространенность всех форм насилия и уменьшить показатели смертности от этого явления во всем мире». В этом контексте глобальное сокращение вооружений и разоружение приобретают чрезвычай-

чайное значение, поскольку разоружение необходимо для построения миролюбивых обществ и для переключения остро необходимых ресурсов с вооружений на устойчивое развитие.

Применение ядерного оружия создает наиболее серьезную угрозу человечеству и выживанию цивилизации. В этой связи совершенно очевидна необходимость построения мира, свободного от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения. Мы считаем, что достижение многостороннего ядерного разоружения требует разработки транспарентного, надежного и заслуживающего доверия плана, позволяющего реализовать конечную цель построения мира, свободного от ядерного оружия. Для обеспечения правового режима ядерного разоружения принципиальное значение имеет укрепление режима разоруженческих договоров. В этой связи мы хотели бы подчеркнуть, что для достижения цели разоружения огромное значение имеют принцип многосторонности, а также соблюдение договоров и норм международного права.

Международное сообщество по-прежнему сталкивается с угрозой терроризма, а растущая угроза дестабилизации государств и опасность попадания ядерного оружия, средств его доставки и связанных с ним материалов в руки негосударственных субъектов быстро становится реальностью и будет иметь самые серьезные последствия для человечества. Поэтому необходимо, не откладывая, сосредоточиться на этой серьезной проблеме. Налицо острая необходимость повышения координации усилий на национальном, субрегиональном, региональном и международном уровнях с целью укрепления режима глобального реагирования на эти серьезные вызовы и на угрозу, которую они создают для международной безопасности.

Как мы уже неоднократно заявляли, единственной абсолютной гарантией от угрозы ядерным оружием или его применения является полная ликвидация ядерного оружия. Поэтому все государства обязаны в духе доброй воли вести переговоры для достижения цели полной ликвидации ядерного оружия. Государства, обладающие ядерным оружием, должны стремиться к прогрессу в ликвидации своих арсеналов, а испытания ядерного оружия, проводимые государствами — членами Организации Объединенных Наций, которые ставят под угрозу мир и стабильность во всем мире, должны быть прекращены. Шри-Ланка по-прежнему готова вместе со всеми государствами и другими заинтересованными сторонами прилагать

усилия для достижения реального ядерного разоружения и для обеспечения использования ядерных технологий в мирных целях. Приверженность Шри-Ланки устранению угрозы, создаваемой ядерным оружием, находит отражение в международных договорных обязательствах, которые мы взяли на себя в области разоружения.

Сегодня, как никогда, согласованных усилий всех государств требуют предотвращение, пресечение и искоренение незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями. Такие усилия имеют особое значение в контексте реализации цели 16.4 в области устойчивого развития, в соответствии с которой мир решительно высказался за значительное уменьшение незаконных потоков оружия к 2030 году. Накопление запасов и распространение стрелкового оружия и легких вооружений продолжает подпитывать конфликты и причинять страдания во многих регионах мира. Шри-Ланка, будучи страной, которая пережила почти тридцатилетний конфликт, сопровождавшийся бессмысленными разрушениями, причиной которым стала незаконная торговля таким оружием, хорошо осознает серьезность этой проблемы. Известно, что негосударственные вооруженные группы широко пользуются имеющимся у них сегодня беспрепятственным и незаконным доступом к стрелковому оружию и легким вооружениям в глобальном масштабе, приобретая и применяя такое оружие, что приводит к губительным последствиям для людей.

Являясь участником Программы действий Организации Объединенных Наций по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, Шри-Ланка учредила национальную комиссию по борьбе с распространением незаконного стрелкового оружия, чтобы иметь возможность бороться с распространением такого оружия в Шри-Ланке. В этой связи мы приветствуем принятие итогового документа шестого созываемого раз в два года совещания государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней.

Шри-Ланка всегда выступала за то, чтобы космическое пространство было частью общего наследия человечества. Все люди должны иметь равные возможности для освоения и использования космического пространства в мирных целях и на общее

благо человечества на основе сотрудничества. В этой связи все участники космической деятельности несут ответственность за то, чтобы космическое пространство оставалось свободным от конфликта и чтобы не допускать его превращения в арену гонки вооружений. Потенциальная милитаризация космоса и размещение в нем оружия подчеркивают опасность превращения космического пространства в оспариваемую территорию и в источник будущих конфликтов. Таким образом, существующая законодательная база по космическому пространству нуждается в укреплении, поскольку политические тенденции, касающиеся космической устойчивости и безопасности, резко изменились. Мы считаем, что заключение международного соглашения о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве способствовало бы предотвращению ее катастрофических последствий для человечества.

Сегодняшняя дискуссия также дает нам возможность проанализировать многосторонний механизм в области разоружения. В этом отношении мы признаем роль Конференции по разоружению как единственного многостороннего форума международного сообщества для ведения переговоров по разоружению. Однако мы с досадой отмечаем, что Конференция уже двадцатый год находится в тупиковой ситуации, и мы сожалеем о том, что не удалось принять предметную программу работы на этот год. Чтобы продемонстрировать актуальность Конференции по разоружению, важно в кратчайшие сроки начать предметную работу Конференции на основе всеобъемлющей программы работы.

Мы также подтверждаем центральную роль Комиссии Организации Объединенных Наций по разоружению, имеющей универсальный членский состав, как единственного специализированного и совещательного органа в рамках многостороннего разоруженческого механизма, который рассматривает конкретные вопросы разоружения и представляет конкретные рекомендации Генеральной Ассамблее. Однако вызывает сожаление тот факт, что за последние 16 лет Комиссии не удалось принять ни одного значимого итогового документа. Неспособность найти общую основу для продвижения вперед — данность, о которой все мы, государства — члены Организации Объединенных Наций, должны серьезно задуматься, а также приложить все усилия для выхода из тупика.

Следует также подчеркнуть важность образования и исследований в области разоружения. В этой

связи мы высоко оцениваем работу Института Организации Объединенных Наций по исследованию проблем разоружения (ЮНИДИР). Крайне важно, чтобы работа ЮНИДИР получила поддержку как можно более широкого круга государств-членов с тем, чтобы Институт мог эффективно выполнять свой уникальный мандат.

Региональные механизмы в сфере разоружения играют важную роль, дополняя глобальную повестку дня по вопросам мира и разоружения и содействуя ее осуществлению. В этой связи мы хотели бы выразить наше удовлетворение по поводу деятельности, осуществленной Региональным центром Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения в Азиатско-Тихоокеанском регионе. Мы благодарны правительству Непала за поддержку функционирования Центра в Катманду. Мы считаем, что для Регионального центра крайне важно в соответствии с резолюцией 70/65 как можно скорее перенести свою деятельность обратно в Катманду из Бангкока, куда Центр был временно переведен после прошлогоднего землетрясения.

Наконец, я рад сообщить Комитету о том, что Шри-Ланка внесет на рассмотрение Первого комитета проект резолюции, озаглавленный «Конвенция о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие» по пункту 102 повестки дня. В соответствии с существующей практикой Шри-Ланка представит ежегодный проект резолюции в качестве покидающего свой пост Председателя совещания Высоких Договаривающихся Сторон Конвенции о конкретных видах обычного оружия. Текст этого проекта резолюции уже был согласован делегациями, базирующимися в Женеве, и распространен среди делегаций, базирующихся в Нью-Йорке. Наша делегация рассчитывает на проведение конструктивных обсуждений на этой основной сессии Первого Комитета.

Г-н Нарди (Лихтенштейн) (*говорит по-английски*): Основными целями усилий в области многостороннего разоружения и ограничения вооружений являются предотвращение вооруженных конфликтов и последующих человеческих страданий, а также сохранение международной стабильности. Все государства должны делать все возможное для достижения всеобщего и полного разоружения под эффективным международным контролем. Еще более важно, чтобы усилия в области разоружения должным образом учиты-

вали применимые нормы в области прав человека и международного гуманитарного права, с тем чтобы максимально повысить легитимность этих усилий и степень осуществления их всеми сторонами.

Подлинная безопасность не будет достигнута до тех пор, пока существует оружие массового уничтожения. Государства должны принимать все возможные меры для пресечения его распространения и предотвращения его разработки и применения. К сожалению, нынешние тенденции не являются положительными. Мы потрясены неоднократным применением химического оружия в Сирии, что было подтверждено Совместным механизмом по расследованию Организации по запрещению химического оружия — Организации Объединенных Наций, и просим в полной мере привлечь к ответственности лиц, виновных в таких преступлениях. Нас также тревожат сообщения о нападениях с применением химического оружия в Дарфуре, и мы настоятельно призываем правительство Судана всесторонне сотрудничать с ОЗХО в рамках любых дальнейших расследований.

Недавнее ядерное испытание, проведенное Корейской Народно-Демократической Республикой — это еще один удар по режиму нераспространения и разоружения в соответствии с Договором о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО). Не только это недавнее ядерное испытание, но и отсутствие прогресса в деле вступления в силу Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ) продолжает подрывать глобальные усилия в области разоружения и нераспространения. Это по-прежнему представляет собой угрозу международному миру и безопасности. Равновесие режима, установленного в соответствии с ДНЯО, подрывается отсутствием прогресса в области разоружения, одного из его основных элементов. Есть лишь одна гарантия полной защиты от ядерного оружия, а именно полное разоружение. ДНЯО является важным компонентом предотвращения распространения ядерного оружия. Поэтому крайне важно, чтобы мы без дальнейшего промедления достигли универсальности ДНЯО. Но мы должны особенно серьезно отнестись к осуществлению всех трех основополагающих элементов ДНЯО.

Ядерное оружие является единственным видом оружия массового уничтожения, до сих пор не запрещенным какой-либо международной конвенцией, даже несмотря на то, что его масштабные гуманитарные и экологические последствия хорошо известны. Поэтому мы воздаем должное инициативе межреги-

ональной группы стран по продвижению вперед обсуждений по вопросу о запрете ядерного оружия. Эта инициатива является шагом вперед на пути к началу переговоров о ядерном разоружении в духе доброй воли, как это предусмотрено в статье VI ДНЯО. Такой запрет должен также опираться на ДВЗЯИ и договоры о зонах, свободных от ядерного оружия.

Мы поддерживаем созыв в 2017 году универсальной и основанной на широком участии конференции для переговоров по юридически обязывающему документу о запрещении ядерного оружия при активном участии гражданского общества. Усилия на национальном уровне также важны для того, чтобы ядерное оружие осталось в прошлом. Лихтенштейн уже запретил все виды оружия массового уничтожения, а также финансирование, брокерские операции, разработку, производство, приобретение, передачу любым лицам, импорт, экспорт, транспортировку, хранение или обладание таким оружием. Мы надеемся, что другие государства предпримут аналогичные законодательные меры.

Применение обычных вооружений по-прежнему является главной причиной многочисленных жертв в ходе вооруженных конфликтов, особенно среди гражданских лиц. В последние годы одним из основных источников причинения вреда гражданским лицам стало применение оружия взрывного действия в густонаселенных районах. Гуманитарные последствия применения такого оружия вызывают у нас большую обеспокоенность. Именно по этой причине на Всемирном саммите по гуманитарным вопросам Лихтенштейн обязался поощрять и укреплять защиту гражданского населения и гражданских объектов, работая над предотвращением ущерба, причиняемого гражданскому населению в результате применения такого оружия взрывного действия в густонаселенных районах. Лихтенштейн также решительно поддерживает призыв Генерального секретаря к сторонам в конфликтах воздерживаться от применения такого оружия и его призыв к реализации политической приверженности в этом отношении.

Г-н Сано (Япония) (*говорит по-английски*): Прежде всего, я хотел бы поздравить Вас, г-н Председатель, со вступлением на пост Председателя Первого комитета. Я заверяю Вас в полной поддержке и сотрудничестве со стороны нашей делегации и рассчитываю на тесное сотрудничество с Вами и Вашими коллегами.

Как единственная страна, которая пострадала от атомных бомбардировок в военное время, Япония всецело поощряет ядерное разоружение и нераспространение в целях построения мира, свободного от ядерного оружия. На фоне изменений, происходящих в последние годы в сфере ядерного разоружения, участники Конференции 2015 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) по рассмотрению действия Договора по причине несогласования основных положений проекта заключительного документа не смогли выработать руководящие принципы в отношении ядерного разоружения на период до 2020 года, а сохраняющаяся почти двадцать лет тупиковая ситуация на Конференции по разоружению (КР) подпитывает недовольство государств, не обладающих ядерным оружием, медленными темпами ядерного разоружения. Кроме того, в Женеве Рабочая группа открытого состава по продвижению вперед процесса многосторонних переговоров по ядерному разоружению не смогла принять консенсусом доклад, несмотря на усилия многих государств устранить разногласия, вызванные разными подходами к разоружению. Эти события в их совокупности вызывают у нас серьезную озабоченность.

Япония неизменно считает, что участие государств, обладающих ядерным оружием, в качестве основных заинтересованных сторон в обсуждении вопросов ядерного разоружения абсолютно необходимо для осуществления эффективных разоруженческих мер. Мы убеждены в том, что наиболее эффективным способом построения мира, свободного от ядерного оружия, является принятие практических и конкретных мер при полном учете соображений безопасности в тех регионах, которые сталкиваются с угрозами безопасности, в том числе с угрозами, создаваемыми ядерным оружием и исходящими, в частности, от Корейской Народно-Демократической Республики. Независимо от того, какой путь мы выбираем для достижения нашей общей цели, мы должны отказаться от дальнейшего разделения и дробления международного сообщества, а вместо этого сосредоточиться на осуществлении консенсусных усилий по продвижению вперед процесса ядерного разоружения.

ДНЯО является краеугольным камнем глобального режима ядерного разоружения и нераспространения. Япония считает необходимым удвоить международные усилия для дальнейшего укрепления режима ДНЯО, чтобы обеспечить мир и стабильность во всем мире. В этой связи мы вновь призываем го-

сударства, обладающие ядерным оружием, принять согласованные меры, перечисленные в заключительных документах конференций по рассмотрению действия ДНЯО 1995, 2000 и 2010 годов. Кроме того, мы настоятельно призываем государства, обладающие ядерным оружием, предпринять дальнейшие конкретные шаги в направлении разоружения в ходе обзорного цикла ДНЯО 2015–2020 годов. В частности, Япония подчеркивает важность повышения уровня транспарентности ядерных арсеналов государств и активизации государствами своих усилий, в том числе необходимость более частого представления более подробных докладов с количественными данными о ядерных силах. Мы настоятельно призываем все государства, обладающие ядерным оружием, предпринять дальнейшие усилия по сокращению ядерных вооружений всех типов и в конечном итоге вывести переговоры по сокращению ядерных вооружений на многосторонний уровень. Что касается обзорного цикла, который завершится проведением конференции 2020 года по рассмотрению действия ДНЯО, то Япония вновь представит Комитету свой ежегодный проект резолюции, озаглавленный «Более решительные совместные действия в целях полной ликвидации ядерного оружия», в котором будут сформулированы практические и конкретные меры, приемлемые для большинства государств. Мы надеемся, что, как и в предыдущие годы, этот проект резолюции получит широкую поддержку.

Что касается договора о запрещении производства расщепляющегося материала (ДЗПРМ), то, к сожалению, КР вновь не смогла начать переговоры в этом году, несмотря на серьезные попытки с ее стороны. Таким образом, всем нам необходимо более детально проработать вопрос о том, как запустить переговоры по ДЗПРМ — наиболее широко обсуждаемому сегодня правовому документу. Япония, со своей стороны, призывает все делегации рассмотреть все возможные пути для начала переговоров по ДЗПРМ.

В нынешнем году исполняется двадцать лет со дня открытия для подписания Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ). В этой связи Япония приветствует итоги восьмого совещания по ДВЗЯИ на уровне министров в Нью-Йорке и министерского совещания в Вене, а также принятие Советом Безопасности резолюции 2310 (2016). Япония также приветствует его недавнюю ратификацию Анголой, Мьянмой и Свазилендом. Япония вновь призывает оставшиеся государства,

которые не ратифицировали Договор, в особенности страны, перечисленные в приложении 2, подписать и ратифицировать Договор без дальнейшего промедления. Мы подтверждаем нашу уверенность в том, что международное сообщество будет продолжать предпринимать усилия, направленные на скорейшее вступление Договора в силу. Мы приветствуем эффективное функционирование Международной системы мониторинга, что в значительной степени способствовало сбору и анализу данных о серии ядерных испытаний, проведенных Корейской Народно-Демократической Республикой, и неустанные усилия, предпринимаемые Организацией по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний под твердым руководством Исполнительного секретаря г-на Лассины Зербо.

Недавно Корейская Народно-Демократическая Республика провела свое пятое ядерное испытание. Япония самым решительным образом осуждает Корейскую Народно-Демократическую Республику и настоятельно призывает ее незамедлительно выполнить соответствующие резолюции Совета Безопасности и другие ее обязательства. Кроме того, только в одном этом году Корейская Народно-Демократическая Республика запустила более 20 баллистических ракет, в том числе с подводных лодок, часть из которых упала в исключительной экономической зоне Японии. Кроме того, по случаю пятого ядерного испытания она заявила об успешном подрыве ядерного боезаряда. Запуски ракет и заявление об успешном подрыве ядерной боеголовки выводят угрозу со стороны Корейской Народно-Демократической Республики на совершенно иной, невиданный доселе уровень. Все государства — члены Организации Объединенных Наций обязаны неукоснительно осуществлять соответствующие резолюции Совета Безопасности, включая резолюцию 2270 (2016), а также должны дать решительный отпор этой угрозе нового типа. Япония будет продолжать тесно координировать свою деятельность с деятельностью соответствующих стран в целях принятия новой резолюции Совета Безопасности, предусматривающей дополнительные санкции.

Всеобщее осуждение со стороны международного сообщества свидетельствует о том, что запрещение ядерных испытаний является де-факто международной нормой. Для того чтобы этот запрет стал юридически обязательным, необходимо обеспечить скорейшее вступление в силу ДВЗЯИ.

В июне Япония принимала в Токио участников третьего пленарного заседания Международного партнерства в целях контроля за ядерным разоружением. Это партнерство заслуживает более пристального внимания со стороны международного сообщества, поскольку надежное и необратимое ядерное разоружение требует надежного механизма проверки, а эта многосторонняя инициатива с привлечением к участию в ней как государств, обладающих ядерным оружием, так и государств, не обладающих ядерным оружием, уже демонстрирует прекрасные примеры сотрудничества между ними, в том числе в области мер укрепления доверия. В этой связи я хотел бы отметить активное участие правительства Соединенных Штатов и участников «Инициативы по сокращению ядерной угрозы».

Что касается Конвенции о химическом оружии (КХО), то Совместный механизм по расследованию Организации по запрещению химического оружия — Организации Объединенных Наций пришел к выводу о том, что правительство Сирийской Арабской Республики использовало химическое оружие в двух местах, а «Исламское государство Ирака и Леванта» совершало атаки с применением иприта в Алеппо. Япония самым решительным образом осуждает применение химического оружия и нарушение КХО одним из государств — участников Конвенции. Необходимо, чтобы виновные в этом понесли наказание.

Что касается проблемы оставленного химического оружия, то Япония готова приложить максимальные усилия для окончательного уничтожения химического оружия, оставленного на территории Китая, в тесном взаимодействии и сотрудничестве с народом и правительством Китая. Мы уже извлекли более 54 000 единиц химического оружия и информировали об этом ОЗХО. По состоянию на конец сентября, уничтожено примерно 45 000 единиц оставленного химического оружия. В Харбалине, крупнейшем захоронении оставленного химического оружия в провинции Цзилинь, проводятся экспериментальные работы по его извлечению и уничтожению с задачей полностью избавиться от этого оружия к 2022 году.

Что касается Конвенции по биологическому и токсинному оружию (КБО), то Япония надеется, что переговоры, которые проводятся в межсессионный период, а также работа, которой занимаются два подготовительных комитета, помогут нам на восьмой обзорной конференции, которая состоится в ноябре,

достичь согласия в отношении необходимости укрепления режима КБО. Япония подчеркивает, что для укрепления режима этой конвенции необходимо, в частности, провести обзор межсессионного процесса, усовершенствовать систему отслеживания научно-технического прогресса, улучшить осуществление Конвенции на национальном уровне и расширить сотрудничество с международными организациями.

В преддверии пятой обзорной конференции по Конвенции о конкретных видах обычного оружия, которая состоится в декабре, Япония, отмечая растущий интерес международного сообщества к вопросу об автономных системах оружия летального действия (АСОЛД), приветствует рекомендацию по итогам третьего неофициального совещания экспертов и выступает за дальнейшее обсуждение этого вопроса с целью углубления нашего общего понимания основных элементов, включая определение характеристик, разработку рабочего определения АСОЛД и применение международного права.

В конце своего выступления хотел бы подчеркнуть потенциальную важность укрепления доверия в сфере разоружения. Обеспечение национальной безопасности и продвижение разоружения не должны рассматриваться как противоречащие друг другу задачи, поскольку фактически они дополняют друг друга. Разоружение, несомненно, повышает региональную и глобальную безопасность, способствует углублению доверия в отношениях между государствами и, таким образом, создает благоприятные условия для дальнейшего разоружения. Япония настоятельно призывает соответствующие государства принять меры для ослабления напряженности в каждом регионе и стремиться к реализации общей цели избавления мира от ядерного оружия и обеспечения мира во всем мире путем продвижения ядерного разоружения и укрепления усилий по обеспечению нераспространения на основе ДНЯО.

Г-н Даунивалу (Фиджи) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего, наша делегация хотела бы поздравить Вас с избранием на пост Председателя Первого комитета на нынешней сессии, а также искренне поздравить других членов Бюро. Фиджи уверена, что под Вашим умелым руководством Первый комитет добьется успехов. Я заверяю Вас в полной поддержке и сотрудничестве со стороны Фиджи.

Мы присоединяемся к заявлению, сделанному представителем Индонезии от имени Движения неприсоединившихся стран (см. A/C.1/71/PV.2).

Фиджи вновь выражает серьезную озабоченность гуманитарными последствиями применения ядерного оружия, а также ущербом, который любой ядерный взрыв может причинить здоровью человека, окружающей среде и жизненно важным экономическим ресурсам. Народ и экосистема Фиджи на себе испытали разрушительные долгосрочные последствия применения ядерного оружия. Мы ощущаем их и сегодня. В Фиджи и Тихоокеанском регионе было проведено более 300 ядерных испытаний, на которые никто не испрашивал нашего согласия. Эта печальная история дает Фиджи и Тихоокеанскому региону право выступать против ядерного оружия и поддерживать все меры, направленные на достижение «глобального нуля».

Фиджи выступает за необходимость укрепления зон, свободных от ядерного оружия, и призывает другие государства — члены Организации Объединенных Наций создавать в своих соответствующих регионах зоны, свободные от ядерного оружия. Мы считаем, что работа в этом направлении является первым важным шагом в наших коллективных усилиях, направленных на полное ядерное разоружение. Заключив в 1985 году Договор Раротонга, тихоокеанские островные государства решительно высказались за превращение Тихоокеанского региона в зону, свободную от ядерного оружия. Согласно этому договору, 14 государств — Австралия, Острова Кука, Фиджи, Кирибати, Науру, Новая Зеландия, Ниуэ, Папуа-Новая Гвинея, Соломоновы Острова, Тонга, Тувалу, Вануату и Самоа — взяли на себя обязательство сохранять безъядерный статус региона, но договор является эффективной мерой и первым важным шагом на пути к созданию мира, свободного от ядерного оружия. Народ Фиджи и население тихоокеанских стран решительно выступают за полное запрещение ядерного оружия и торговли таким оружием, а также в поддержку конкретных шагов по обеспечению эффективной компенсации тем, кто страдает от последствий ядерных испытаний. Это также вопрос морали и права.

Настало время, чтобы мы взяли на себя руководство ликвидацией и запрещением применения ядерного оружия и торговли им. Фиджи поддерживает идею заключения всеобъемлющего, юридически обязывающего документа, который запретит ядерное оружие и восполнит существующий в междуна-

родном праве пробел, как это было согласовано на совещании Рабочей группы открытого состава, состоявшемся в Женеве в этом году. Фиджи никоим образом не хочет еще раз испытать на себе катастрофические долгосрочные последствия, которые ядерное оружие может иметь для здоровья человека, окружающей среды, климата, производства продовольствия и социально-экономического развития. Нам нужно продвигаться по пути к полному ядерному разоружению и запрещению любого применения, любой разработки и любых испытаний ядерного оружия.

Принимая Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, мы коллективно обязались мобилизовать усилия международного сообщества на ликвидацию всех форм нищеты и на борьбу с неравенством и при этом обеспечить, чтобы ни один их жителей нашей планеты не остался в стороне от этих усилий. Народы Фиджи и других тихоокеанских государств не хотят еще раз подвергнуться угрозе ядерной аварии или преднамеренного взрыва ядерного заряда в нашем регионе. Обширные пространства Тихого океана и редкое присутствие в регионе прибрежных государств делают его особенно уязвимым перед риском перевалки и перевозки ядерных отходов и материалов в наших территориальных водах. Авария в наших водах может уничтожить нашу окружающую среду и наши средства к существованию. Малые островные развивающиеся государства особенно уязвимы, и мы боимся, что может разыгаться кошмарный сценарий, когда одно-единственное событие может нанести такой мощный удар, что он уничтожит нашу экономику, отбросит нас на десятилетия назад и сделает для нас невозможным достижение целей в области устойчивого развития.

Фиджи убеждена в том, что гарантий международного сообщества должно быть достаточно для защиты интересов и территориальной целостности таких государств, как наше, от государств, обладающих ядерным оружием. Фиджи приветствует тот факт, что на совещании Рабочей группы открытого состава, состоявшемся в августе в Женеве, была вынесена рекомендация созвать в 2017 году конференцию для проведения переговоров по юридически обязывающему документу, который запретит производство и применение ядерного оружия и приведет к его полной ликвидации.

Г-жа Санчес Родригес (Куба) (*говорит по-испански*): Кубинская делегация поздравляет Вас, г-н Председатель, и других членов Бюро с избранием.

Мы всецело поддерживаем заявление, сделанное представителем Индонезии от имени Движения неприсоединившихся стран (см. A/C.1/71/PV.2), и заявление, с которым выступит представитель Доминиканской Республики от имени Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна.

Возможность ядерной войны в нынешней ситуации, характеризующейся опасным нарастанием напряженности, становится более очевидной и непредсказуемой. Мы со всей решительностью заявляем, что ядерное разоружение является одним из международных приоритетов и заслуживает внимания на самом высоком уровне. Семьдесят лет назад в своей самой первой резолюции (резолюция 1 (I)) Генеральная Ассамблея просила исключить из национальных вооружений атомное оружие. Тем не менее, сегодня существует более 15 000 единиц ядерного оружия и уже разрабатывается новое поколение такого оружия благодаря вертикальному распространению, о чем редко говорится. Взрыв — преднамеренный или нет — ничтожной части такого оружия будет иметь катастрофические последствия для нашей планеты и уничтожит весь человеческий род. Мы поддерживаем рекомендацию о созыве Организацией Объединенных Наций в 2017 году международной конференции для проведения переговоров по юридически обязывающему документу, запрещающему ядерное оружие, с целью его ликвидации. Мы надеемся, что такой документ будет официально принят в 2018 году на международной конференции высокого уровня по ядерному разоружению, которая будет организована Генеральной Ассамблеей.

Запрещение ядерного оружия станет крупным шагом вперед, но одного этого шага будет недостаточно для избавления мира от ядерного оружия — цели, к достижению которой мы все стремимся.

Как и подавляющее большинство стран международного сообщества, Куба будет и впредь активно выступать за скорейшее принятие всеобъемлющей конвенции по обеспечению полной ликвидации ядерного оружия в установленные сроки и под строгим международным контролем. Мы вновь заявляем о том, что до ликвидации ядерного оружия мы будем выступать за разработку договора, который предоставил бы универсальные и безусловные гарантии безопасности государствам, не обладающим таким оружием.

В третий раз в истории Организации Объединенных Наций празднование 26 сентября Междуна-

родного дня борьбы за полную ликвидацию ядерного оружия вновь подтвердило тот факт, что международное сообщество широко поддерживает первостепенное значение ядерного разоружения. Обладание ядерным оружием, его применение и угроза его применения не могут быть оправданы ни при каких обстоятельствах и никакой доктриной безопасности. Мы отвергаем попытки узаконить сохранение такого оружия, в том числе с помощью недавнего совместного заявления постоянных членов Совета Безопасности. Политика ядерного сдерживания является абсолютно неприемлемой, в частности в силу того, что ядерные державы все еще не выполнили свои обязательства по статье VI Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО).

Мы глубоко сожалеем о том, что на девятой Конференции по рассмотрению действия ДНЯО не удалось достичь согласия, несмотря на волю и решимость добиться прогресса в области ядерного разоружения, продемонстрированные подавляющим большинством государств — участников Договора. Пользуясь этой возможностью, мы хотели бы подчеркнуть, что Куба подтверждает свою полную поддержку создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, которая также станет жизненно важным вкладом в обеспечение мира и безопасности для всех народов в этом регионе.

Куба считает, что единственной гарантией предотвращения применения оружия массового уничтожения, в том числе негосударственными субъектами, является полная ликвидация такого оружия. Наша страна выражает твердую приверженность Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении и Конвенции о биологическом и токсинном оружии. Куба действует в строгом соответствии с положениями этих конвенций. Мы самым решительным образом отвергаем любого вида ограничения на экспорт ядерных материалов, оборудования и технологий в развивающиеся страны для использования в ядерной, химической и биологической деятельности и требуем их незамедлительного устранения в соответствии с положениями соответствующих международных договоров по этому вопросу. В то же время мы категорически отвергаем применение санкций и принудительных мер в качестве средства урегулирования споров в области разоружения и нераспространения.

Мы вновь заявляем о безотлагательности принятия плана действий для обеспечения полного, эффективного и недискриминационного осуществления статьи XI Конвенции о запрещении химического оружия. Что касается Конвенции по биологическому оружию, то мы надеемся, что восьмая Конференция по рассмотрению действия этой Конвенции позволит внести вклад в укрепление ее роли и одновременно направит призыв к началу многосторонних переговоров в целях принятия юридически обязательного протокола, который охватывал бы ее основные компоненты, в частности международное сотрудничество.

Куба отмечает твердую приверженность и усилия правительства Сирийской Арабской Республики и ее постоянное и конструктивное сотрудничество в рамках процесса, направленного на уничтожение ее химического оружия и осуществляемого в условиях сложной ситуации в плане безопасности. Куба подтверждает необходимость поиска путей для успешного завершения продолжающегося процесса расследования в Сирии на основе беспристрастного и объективного анализа, свободного от политизации и основанного, в частности, на надежных источниках информации.

Куба выражает поддержку деятельности Рабочей группы открытого состава по вопросам проведения четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению. Среди прочего, необходимо рассмотреть механизм разоружения в целях его активизации; однако мы убеждены в том, что он парализован, и причиной этого является прежде всего отсутствие политической воли у некоторых государств.

Куба приветствует работу, начатую Группой правительственных экспертов по достижениям в сфере информатизации и телекоммуникаций в контексте международной безопасности. Мы надеемся, что ее результаты будут лучше, чем в предыдущие годы. Работа Группы должна положить конец тайным и незаконным действиям, совершаемым отдельными лицами, организациями и государствами в отношении информационно-технологических систем других государств в рамках их нападений на третьи страны. Враждебное использование телекоммуникаций с заявленной или скрытой целью подрвать юридический и политический строй государств является нарушением международно признанных стандартов в этой области, а последствия такого использования могут при-

вести к созданию напряженности и возникновению ситуаций, не благоприятствующих международному миру и безопасности.

Позвольте мне проинформировать Комитет о том, что Куба приступила к выполнению положений Конвенции по кассетным боеприпасам, сдав 6 апреля на хранение свой документ о присоединении к ней. Мы гордимся тем, что принадлежим к первому густонаселенному региону планеты, который был объявлен зоной, свободной от ядерного оружия, и первой зоне мира, которая была официально провозглашена на втором саммите Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна, состоявшемся в Гаване в январе 2014 года. С учетом такого провозглашения, цель которого заключается в устранении раз и навсегда угрозы силой или ее применения в нашем регионе, мы требуем выполнения Конвенции и рассчитываем на него. В силу указанного провозглашения и в соответствии с нормами международного права мы требуем вернуть территорию, незаконно оккупированную военно-морской базой Соединенных Штатов в Гуантанамо вопреки воле народа Кубы.

Мы повторяем предложение Кубы о создании под руководством Организации Объединенных Наций фонда, который направлял бы ресурсы, высвобождаемые в результате разоружения, на цели социально-экономического развития и тем самым способствовал бы осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.

Г-н Лупан (Республика Молдова) (*говорит по-английски*): Прежде всего в соответствии с традицией Первого комитета я хотел бы поздравить Вас, г-н Председатель, с вступлением на пост Председателя этого Комитета на нынешней сессии, а также пожелать Вам успехов и вдохновения в руководстве его работой.

Наша страна присоединяется к заявлению, сделанному наблюдателем от Европейского союза (см. A/C.1/71/PV.2), и я хотел бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы добавить еще несколько замечаний в своем национальном качестве.

Сегодня широко распространенное вооруженное насилие по-прежнему ежедневно приводит к гибели мирных граждан, в том числе женщин и детей, причем до такой степени, что обсуждение этой проблемы стало привычным делом. Новые и неурегулированные конфликты, в том числе на территории

Республики Молдова, создают возможности для незаконной торговли оружием и незаконного оборота оружия и опасных материалов. Именно поэтому на нас — членах Комитета — лежит большая ответственность не только за обсуждение этих вопросов, но и за обеспечение реального прогресса в области контроля над вооружениями и разоружения.

Универсализация Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) и ядерного разоружения остается важным шагом в рамках наших усилий по укреплению международного мира и безопасности и обеспечению стабильности между основными политическими силами на международной арене. В прошлом году на Конференции по рассмотрению действия ДНЯО было вновь подтверждено, что этот основополагающий договор не только посвящен сдерживанию использования ядерного оружия и предотвращению глобальной катастрофы, но и призван сделать мир более безопасным.

Как и многие в этом зале, Республика Молдова признает важность создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, — этот вопрос оказался решающим для продвижения и осуществления ДНЯО и имеет жизненно важное значение для стабилизации ситуации в области безопасности, причем не только на Ближнем Востоке, но и за его пределами. Это еще одна причина, почему мы, будучи небольшой страной, в целом поддерживаем создание зон, свободных от ядерного оружия. Кроме того, мы считаем, что меры по использованию эффективных механизмов пограничного контроля, особенно в районах, затронутых конфликтами, должны оставаться объектом пристального внимания нашего Комитета, в том числе в аспекте соблюдения ДНЯО.

В этом году в ходе наших обсуждений мы вновь рассмотрим вопрос о юридически обязательном документе о запрещении ядерного оружия. Сейчас, когда мы отмечаем двадцатую годовщину принятия Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ), мы подчеркиваем необходимость универсализации этого Договора. Республика Молдова присоединилась к совместному заявлению министров по ДВЗЯИ, опубликованному на совещании высокого уровня, которое состоялось в Нью-Йорке в сентябре в рамках общих прений Ассамблеи. Позиция нашей страны заключается в том, что ДНЯО и ДВЗЯИ неразрывно связаны, поскольку это основные договоры в области ядерного

разоружения и их полное осуществление является необходимым условием для обеспечения международного мира и безопасности.

Около двух лет прошло с тех пор, как вступил в силу Договор о торговле оружием (ДТО) — историческое соглашение, создавшее международно-правовую базу для регулирования торговли обычными вооружениями и установившее стандарты более полной ответственности и транспарентности в этой области. Республика Молдова сдала на хранение свои ратификационные грамоты ДТО в сентябре 2015 года, и делегация нашей страны также участвовала в работе второй Конференции государств — участников ДТО, которая состоялась в Женеве в августе. Как и на Женевской конференции, сегодня мы вновь заявляем о важности ратификации этого Договора другими государствами, в дополнение к более чем 80 странам, которые на сегодняшний день связаны положениями ДТО. Очевидно, что до тех пор, пока все страны не присоединятся к этому международно-правовому документу в области контроля над вооружениями, цели ДТО будут подорваны — такой сценарий, очевидно, не рассматривался при согласовании Договора.

Все мы являемся свидетелями того, как много вреда обычные вооружения могут причинить гражданскому населению в ходе различных конфликтов, и менее всего мы хотим того, чтобы обычные стрелковые вооружения попадали в руки неуполномоченных субъектов, что делало бы предотвращение войн и конфликтов еще более трудной задачей для международного сообщества. Это вызывает особую обеспокоенность нашей страны, которая сталкивается с неурегулированным сепаратистским конфликтом в Приднестровье — регионе, не контролируемом конституционными властями на протяжении более двух десятилетий, где незаконно размещены иностранные войска, регулярно проводящие военные учения. Проблема складов с боеприпасами, которые уже давно должны были быть вывезены с территории Республики Молдова в соответствии с международными обязательствами, также является причиной серьезной озабоченности.

*Место Председателя занимает
г-жа Урруэлья Ареналис (Гватемала),
заместитель Председателя.*

На протяжении всего процесса переговоров по ДТО в ходе конференций государств-участников, а также в Первом комитете наша страна не переста-

вала предупреждать международное сообщество об опасности так называемых «черных зон» для режимов контроля над вооружениями, которые могут выступать в качестве как источников, так и пунктов транзита в международной торговле обычными вооружениями. Эта озабоченность возросла в связи с появлением новых зон конфликта в нашем регионе. Таким образом, в целях предотвращения этого явления нам нужно, чтобы все государства продемонстрировали свою приверженность путем присоединения к ДТО и его осуществления, и тем самым снизили потенциальную угрозу «черных зон», подобных той, о которой я уже здесь упоминал.

Республика Молдова разработала надежные национальные системы контроля над вооружениями, направленные на предотвращение и пресечение любой деятельности, связанной с неправомерным использованием оружия и его экспортом неуполномоченными субъектами или в пользу таковых. При поддержке наших международных партнеров был создан электронный регистр стрелкового оружия и легких вооружений с целью улучшения управления такими вооружениями и более эффективного контроля за ними. Будучи одной из мер по укреплению потенциала национальных органов по контролю над стрелковым оружием и легкими вооружениями и действуя в рамках современной комплексной электронной системы, регистр позволяет оперативно обмениваться данными на национальном и международном уровнях и представляет собой защищенный канал информации о поставках оружия. Как государство — участник ДТО, мы планируем дальнейшие шаги в целях обеспечения соблюдения Договора, особенно в отношении брокерской деятельности, контрольных списков и других процедур.

Я хотел бы также подчеркнуть ту роль, которую играют региональные организации и договоренности в международном регулировании производства вооружений и торговли оружием. Они заслуживают поддержки со стороны Организации Объединенных Наций, и их следует использовать как платформы для более целенаправленного решения проблемы контроля над вооружениями в качестве дополнений к глобальной рамочной системе, действующей под эгидой Организации Объединенных Наций, укрепляя тем самым региональную ответственность и ужесточая строгий процесс соблюдения обязательств в конкретных регионах. Наконец, наша страна вновь подтверждает свою привержен-

ность делу дальнейшего продвижения международных усилий в области разоружения и внесению практического вклада в достижение этой цели.

Г-н Яунг Тян (Камбоджа) (*говорит по-английски*): Наша делегация искренне поздравляет Председателя Первого комитета с его избранием на нынешней сессии и заверяет его в нашем сотрудничестве и полной поддержке. Камбоджа присоединяется к заявлению, сделанному представителем Индонезии от имени Движения неприсоединившихся стран, и к заявлению, сделанному от имени Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (см. A/C.1/71/PV.2).

Усиление разногласий в различных районах мира вызывает нашу обеспокоенность, особенно по причине того, что они имеют отношение к основным ценностям сохранения мира и безопасности. Мы сталкиваемся с напряженностью из-за долгосрочных и краткосрочных конфликтов. Таким образом, важно, чтобы у нас были механизмы, позволяющие гарантировать неприменение ядерного оружия. Неспособность достичь консенсуса на Конференции 2015 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) по рассмотрению действия Договора в мае прошлого года вызвала у нас разочарование. В этой связи наша делегация хотела бы видеть активное участие и позитивный настрой как государств, обладающих ядерным оружием, так и государств, не обладающих ядерным оружием, чтобы достичь конечной цели ДНЯО.

Камбоджа присоединяется к другим делегациям и благодарит Мьянму и Свазиленд за недавнюю ратификацию ими Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ), а также считает, что, пока мы ожидаем того, чтобы Договор вступил в силу и стал универсальным, государства должны воздерживаться от проведения испытаний ядерного оружия или осуществления любых других ядерных взрывов, которые могут помешать достижению целей Договора. Несмотря на то, что ДВЗЯИ еще не вступил в силу, значительная роль, которую играл глобальный режим нераспространения в последние 20 лет, обязывает нас постоянно укреплять его.

В качестве подтверждения наших обязательств в соответствии с глобальными усилиями в 2014 году Камбоджа в сотрудничестве с Управлением по вопросам разоружения организовала два подряд рабочих совещания, одно — в ходе Азиатской конференции 2014 года о принятии мер в связи с применением

или угрозой применения химических, биологических, ядерных или взрывчатых веществ, а другое — об осуществлении резолюции Совета Безопасности 1540 (2004). Кроме того, в апреле в Камбодже прошел международный семинар по вопросам ядерных гарантий и дополнительного протокола.

Что касается региональных усилий, то регион, свободный от ядерного оружия, является одной из основных ценностей для Юго-Восточной Азии, как это закреплено в уставе Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН), и именно поэтому мы стремимся укреплять зону, свободную от ядерного оружия, в Юго-Восточной Азии путем создания и последующего периодического пересмотра своего плана действий. Мы добиваемся прогресса в обеспечении того, чтобы Договор был подписан государствами, обладающими ядерным оружием.

Наличие наземных мин и взрывоопасных пережитков войны по-прежнему представляет угрозу для безопасности людей и для национальной повестки дня в области развития. Как страна, пережившая конфликт, Камбоджа, одна из наиболее загрязненных наземными минами стран, по-прежнему страдает от неразорванных боеприпасов и взрывоопасных пережитков войны, скрытых под землей на фермерских полях или на границах. Несмотря на то, что жертв таких взрывчатых веществ и мин сейчас становится меньше, чем в прошлые десятилетия, Камбодже еще предстоит продолжать и активизировать свою деятельность по разминированию. Поэтому мы по-прежнему рассчитываем на поддержку со стороны наших партнеров по диалогу и соответствующих учреждений.

Камбоджа придает большое значение Оттавской конвенции и высоко оценивает полную солидарность, проявленную всеми государствами — участниками этой Конвенции, а также всеми заинтересованными международными и неправительственными организациями и другими заинтересованными сторонами, которые коллективно содействуют избавлению мира от мин. Мы с нетерпением ожидаем предстоящего совещания государств — участников Конвенции о запрещении противопехотных мин, которое состоится в ноябре в Сантьяго.

Признавая необходимость рассмотрения вопросов, связанных с разминированием, на региональном уровне, АСЕАН приветствует состоявшееся в мае официальное открытие Регионального центра АСЕАН по вопросам деятельности, связанной с раз-

минированием, штаб-квартира которого находится в Пномпене, который служит в качестве регионального центра обмена передовым опытом в области реагирования на гуманитарные аспекты неразорвавшихся боеприпасов и взрывоопасных пережитков войны в заинтересованных государствах — членах АСЕАН и способствует сотрудничеству с другими странами, а также с соответствующими учреждениями, включая Службу Организации Объединенных Наций по вопросам деятельности, связанной с разминированием, и Женевский международный центр по гуманитарному разминированию.

Камбоджа разделяет обеспокоенность в связи с незаконной передачей, производством и оборотом стрелкового оружия и легких вооружений, а также их избыточным накоплением и бесконтрольным распространением во многих регионах. Именно поэтому наша страна присоединяется к АСЕАН и призывает Секретариат укрепить потенциал посредством обучения и оказания государствам-членам помощи в освоении передовой практики в области физического управления запасами и обеспечения их физической безопасности.

Признавая серьезность проблемы стрелкового оружия и легких вооружений в регионе, Камбоджа включила Программу действий Организации Объединенных Наций по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней в свою национальную повестку дня в целях регулирования стрелкового оружия и легких вооружений с тем, чтобы обеспечить мир и безопасность в стране. Наш плавный прогресс в управлении запасами стрелкового оружия обусловлен помощью со стороны наших партнеров по диалогу, таких как Европейский союз (ЕС) и Япония, а также нашим национальным законом об управлении запасами оружия, взрывчатых веществ и боеприпасов, который был принят 10 лет назад. Успех нашей деятельности по управлению запасами оружия помог стабилизировать обстановку в стране и тем самым способствовал экономическому развитию.

В марте в Камбодже был проведен финансируемый ЕС семинар, на котором были рассмотрены документы Организации Объединенных Наций и другие документы о стрелковом оружии, в частности, Договор о торговле оружием, и региональный опыт в области контроля за перемещением стрелкового оружия, а также был разработан камбоджийский проект

конвенции по борьбе с оборотом стрелкового оружия. Мы считаем, что такая конвенция дополнила бы Договор о торговле оружием и укрепила бы потенциал и возможности государств — членов АСЕАН в плане выявления и отслеживания незаконного ввоза оружия в регион.

Наша делегация считает, что мы несем общую ответственность за продвижение вперед плодотворных переговоров в интересах достижения цели нераспространения оружия и предотвращения его использования в качестве средства разрешения конфликтов, бушующих в различных районах мира.

Г-н Тиаре (Буркина-Фасо) (*говорит по-французски*): Делегация Буркина-Фасо хотела бы тепло поздравить Председателя с его избранием на пост Председателя Первого комитета. Мы также передаем наши поздравления остальным членам Бюро. Они могут быть уверены в полной готовности нашей делегации сотрудничать в целях успешного проведения этой сессии.

Наша страна полностью присоединяется к заявлениям, сделанным представителями Нигерии и Индонезии от имени Группы африканских государств и Движения неприсоединившихся стран соответственно (см. A/C.1/71/PV.2).

Распространение стрелкового оружия и легких вооружений по-прежнему является источником подлинной обеспокоенности для Буркина-Фасо, поскольку это главная угроза для мира и безопасности в Африке и, в частности, в Западной Африке. Именно поэтому наша страна никогда не изменяла своей приверженности и не жалела своих ресурсов на борьбу с незаконным оборотом и нерегулируемой торговлей стрелковым оружием, которые являются основными каналами поставок оружия, используемыми повстанцами, террористами и различными вооруженными группами.

Мы совершенно справедливо воздаем должное решимости и политической воле всех государств, которые продемонстрировали полезность многосторонних усилий по достижению общих целей контроля над вооружениями при одновременном обеспечении значительного сокращения числа конфликтов и укрепления мира и коллективной безопасности благодаря вступлению в силу 24 декабря 2014 года Договора о торговле оружием. Этот шаг вперед является полезным, поскольку он обеспечивает принятие надлежащих и коллективных мер реагирования, которые позволят регулировать и

упорядочить импорт, экспорт и международные поставки вооружений. Мы также приветствуем проведение второй Конференции государств — участников Договора в Женеве 22–26 августа и призываем все заинтересованные стороны, в частности государства, проявить ответственность и приверженность в целях его полного осуществления.

Мы убеждены, что Договор о торговле оружием и Программа действий Организации Объединенных Наций по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней позволят повысить эффективность и результативность этой деятельности путем использования дополнительных существующих субрегиональных документов, а именно Конвенции Экономического сообщества государств Западной Африки о стрелковом оружии и легких вооружениях, боеприпасах к ним и других связанных с ними элементах, принятой 14 июня 2006 года. Осуществление и мониторинг таких документов позволят нашим национальным учреждениям, таким как Национальная комиссия по борьбе с распространением стрелкового оружия и легких вооружений и Высший орган по контролю за импортом оружия и его использованием, бороться с бедствием распространения стрелкового оружия и его незаконным оборотом и предотвращать такие последствия этого бедствия, как террористические акты, нестабильность, отсутствие безопасности, нарушения прав человека и социально-экономический крах наших государств.

Наша делегация хотела бы вновь заявить о важности роли и места Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний в архитектуре разоружения и нераспространения. Мы приветствуем созыв восьмой Конференции министров по этому Договору, которая состоялась 21 сентября в Нью-Йорке. Однако мы по-прежнему выражаем сожаление в связи с тем, что через 20 лет после своего принятия этот Договор все еще не вступил в силу. Приветствуя недавние ратификации, в том числе Анголой, Мьянмой и Свазилендом, мы призываем государства, указанные в приложении 2, взять на себя соответствующую ответственность, поскольку их ратификационные грамоты необходимы для вступления Договора в силу с тем, чтобы позволить этому документу в самое ближайшее время выполнить роль, которую мы все возложили на него.

Наша делегация также приветствует наличие договоров о создании зон, свободных от ядерного оружия, в том числе в Африке, благодаря Пелиндабскому договору. Этот Договор свидетельствует о приверженности африканских государств укреплению режима нераспространения и содействию сотрудничеству в области использования ядерной энергии в мирных целях в интересах использования любых предоставляемых этим документом возможностей в области развития. В этом контексте мы вновь заявляем о необходимости создания на Ближнем Востоке такой зоны в соответствии с резолюцией 50/66 и планом действий Конференции 2010 года по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия. Мы надеемся, что обсуждения, которые начались под эгидой координатора, позволят в самое ближайшее время провести эту конференцию.

Приверженность Буркина-Фасо ядерному разоружению и нераспространению подтверждается ее присоединением к различным правовым документам и их осуществлением. В дополнение к принятию соответствующих законов и нормативно-правовых актов наша страна обеспечила выполнение своих обязанностей путем создания механизмов последующей деятельности, таких как национальный Орган по ядерной энергетике, ответственный за осуществление Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, Орган по ядерной безопасности и радиационной защите. Мы также стремимся учреждать новые национальные структуры в целях осуществления Конвенции по биологическому оружию и резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности.

Буркина-Фасо признает, что Конференция по разоружению и Комиссия по разоружению являются наиболее подходящими форумами для проведения многосторонних переговоров по вопросам разоружения. Однако «оцепенение», в котором эти два форума пребывают вот уже более двух десятилетий, вызывает сожаление. Кроме того, мы призываем все международное сообщество преодолеть различные разногласия и продемонстрировать более высокую степень готовности проявлять приверженность, гибкость и открытость в целях преодоления новых вызовов в области безопасности, таких, как полная ликвидация ядерного оружия, гуманитарные последствия применения ядерного оружия, стремительный рост военных расходов, чрезмерное накопление обычных вооружений, гонка вооружений в космическом про-

странстве, новые возможности для совершения компьютерных и кибератак и использование вооруженных беспилотных летательных аппаратов.

Мы вновь заявляем о своей поддержке созыва четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, с целью проведения всеобъемлющей реформы Конференции по разоружению с тем, чтобы последняя могла отвечать чаяниям международного сообщества, совершенствовать методы своей работы и расширять свой состав с учетом новой конфигурации мира.

В первый год осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года нам следует продемонстрировать твердую приверженность работе в областях, за которые несет ответственность наш Комитет и каковыми являются разоружение и международная безопасность.

Буркина-Фасо напоминает о неразрывной связи между разоружением и развитием и пользуется этой возможностью для того, чтобы призвать международное сообщество более активно участвовать в подлинном процессе разоружения, который высвободил бы значительные финансовые ресурсы для целей развития. Цель 16 Повестки дня в области разоружения подтверждает идею о том, что мирные общества жизненно необходимы для того, чтобы ликвидировать нищету, построить процветающий мир, содействовать сотрудничеству и охранять планету. Мы по-прежнему убеждены в том, что главным врагом человечества является нищета. Именно поэтому усилия по искоренению нищеты были бы наиболее эффективны в плане устранения первопричин войны и необходимости наличия вооружений.

В заключение я хотел бы подтвердить нашу веру во всеобщее и полное разоружение, которое способствовало бы росту благосостояния всего человечества, и выразить надежду на то, что работа в ходе этой сессии сыграет ключевую роль в нашем продвижении по пути к ликвидации ядерной угрозы и сокращению вооружений.

Г-н Имнадзе (Грузия) (*говорит по-английски*): Я также хотел бы присоединиться к коллегам и поздравить Председателя и членов Бюро с их избранием и сообщить, что ожидаю возможности работать под их умелым руководством. Мы заверяем их в полном содействии со стороны нашей делегации.

Само собой разумеется, что угрозы и вызовы в области безопасности, с которыми сталкивается сегодня наше общество, являются асимметричными, сложными, динамичными и транснациональными по своей природе. Мне, вероятно, придется повториться и сказать несколько слов о том, о чем я говорил ранее, но, к сожалению, таков характер нерешенных вопросов и нашей работы в Первом комитете сейчас, когда мы, государства-члены, пытаемся достичь консенсуса и заручиться взаимной политической поддержкой усилий, направленных на борьбу с угрозами и на определение мер по противодействию им.

Наша делегация присоединяется к заявлению, сделанному наблюдателем от Европейского союза (см. A/C.1/71/PV.2), а я хотел бы высказать следующие соображения в своем национальном качестве.

Недавно сложившаяся и вызывающая тревогу практика насильственного изменения международных границ представляет серьезную угрозу для мира и стабильности и подрывает основополагающие принципы суверенного равенства и территориальной целостности. Для европейской безопасности представляет угрозу непрекращающаяся военная агрессия России против Украины. Как хорошо известно членам Комитета, это не единственный случай в нашем регионе. Двадцать процентов территории моей страны также по-прежнему остаются под незаконной военной оккупацией. Начиная с вторжения 2008 года, военный потенциал наращивался в геометрической прогрессии в вопиющее нарушение международного права и соглашения о прекращении огня из шести пунктов, что представляет собой серьезную угрозу для безопасности нашего государства и благополучия его граждан. Кроме того, пока на оккупированных территориях полностью отсутствуют международные механизмы, нет гарантий недопущения передачи военного арсенала, включая наиболее опасные системы вооружений, террористическим или преступным группировкам. Фактически, в течение десятилетнего периода 2006–2016 годов имели место 25 случаев незаконной контрабанды радиоактивных материалов, 11 из которых были связаны с оккупированной территорией Грузии.

Мы также серьезно встревожены связанными с насилем событиями и положением в области безопасности в Ираке и Сирии. После недавних воздушных налетов на автоколонны с гуманитарной помощью в восточной части Алеппо направление всех автоколонн с гуманитарными грузами в Сирию было

приостановлено. Это подорвало все то, что было достигнуто посредством напряженных и мучительных усилий. Крайне важно восстановить условия, которые позволили бы возобновить оказание гуманитарной помощи с тем, чтобы облегчить положение сирийцев. Мы самым решительным образом осуждаем все отвратительные акты терроризма и насилия в отношении гражданского населения. Только благодаря нашим совместным усилиям и приверженности мы сможем остановить, обратить вспять и предотвратить такие насильственные действия. Как мы уже видели, такие террористические группы, как ДАИШ, несут угрозу государствам не только на Ближнем Востоке, но и в Европе.

Опасность ядерного терроризма и распространения оружия массового уничтожения и связанных с ними материалов и технологий стала одной из наиболее серьезных угроз для нашей общей безопасности. Вероятность того, что такое оружие попадет в руки не имеющих на это права сторон, поистине вызывает тревогу. В связи с этим полное соблюдение обязательств в рамках соответствующих международных документов, таких как Договор о нераспространении ядерного оружия, Конвенция о химическом оружии и Конвенция о биологическом оружии, резолюция 1540 (2004) Совета Безопасности, и других документов должно стать главным приоритетом для международного сообщества.

Угрозы, которые несут химическое, биологическое, радиологическое и ядерное оружие (ХБРЯО) и материалы, продолжают оставаться одной из наиболее серьезных проблем в повестке дня в сфере международной безопасности. Учитывая важность данного вопроса, Грузия активно сотрудничает с Европейским союзом и Межрегиональным научно-исследовательским институтом Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия в рамках центров передового опыта по проблематике ХБРЯО с целью способствовать применению единого подхода к ХБРЯО в Юго-Восточной Европе, на Кавказе, в Молдове и в Украине. В интересах обеспечения успеха этого проекта региональный секретариат ХБРЯО был открыт и успешно работает в Грузии.

Кроме того, в интересах отбора и рассмотрения различных связанных с ХБРЯО вопросов и содействия их решению в Организации Объединенных Наций правительства Грузии, Королевства Марокко и Республики Филиппины по своей инициативе созда-

ли Группу друзей Организации Объединенных Наций по снижению риска, связанного с ХБРЯО, и управлению деятельностью по обеспечению безопасности. Группа друзей Организации Объединенных Наций по снижению риска, связанного с ХБРЯО, и управлению деятельностью по обеспечению безопасности представляет собой форум для консультаций и диалога, целью которого является включение компонента ХБРЯО в рамки международной архитектуры безопасности, информирование государств о важности снижения рисков, связанных с ХБРЯО, и содействие региональному сотрудничеству, направленному на преодоление проблем, связанных с ХБРЯО. Это также будет способствовать деятельности, направленной на укрепление потенциала и создание возможностей для его развития государствами-партнерами, а также содействовать осуществлению резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности и последующих соответствующих резолюций. На прошлой неделе здесь, в Центральном учреждении, вышеупомянутой Группой друзей было организовано параллельное мероприятие с тем, чтобы повысить степень осведомленности об угрозах, связанных с ХБРЯО, включая возможное применение террористами новых технологических разработок, таких как искусственный интеллект, используемый с целью доставки материалов ХБРЯО, и содействовать укреплению кибербезопасности.

Грузия полностью поддерживает общие подходы международного сообщества к проблеме незаконной торговли обычными вооружениями. Бесконтрольное распространение и чрезмерное накопление обычных вооружений и боеприпасов представляют собой серьезную угрозу для международного мира и безопасности. Принятие Договора о торговле оружием (ДТО), направленного на регулирование международной торговли обычными вооружениями, является историческим достижением в области дипломатии и успешным результатом решительных и многолетних усилий международного сообщества, направленных на содействие глобальному миру и безопасности. Грузия, которая гордится тем, что является одним из активных участников процесса, который начался в 2006 году, и государством, подписавшим ДТО, убеждена в том, что имеющий обязательную силу юридический документ действительно способен искоренить незаконную торговлю оружием, внести реальный вклад в достижение гуманитарных целей и, в целом, способствовать глобальному миру и безопасности.

Мы убеждены в том, настало время, когда международному сообществу следует выступить в поддержку принципов, которые закреплены в Уставе Организации Объединенных Наций. Помимо разработки инициатив и генерирования идей, направленных на решение существующих проблем, связанных с ядерным оружием и другими видами оружия массового уничтожения и нераспространением, Первый комитет должен сделать все возможное, чтобы устранить угрозу, которую представляют собой обычные вооружения для международной, региональной и национальной безопасности, угрозу, которая потенциально способна подорвать существующую международную систему национальных государств.

Г-н Нколой (Ботсвана) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы поздравить Председателя Первого комитета с его вступлением на этот пост. Мы подтверждаем важную роль, которую Комитет продолжает играть в деле сохранения международного мира и безопасности. В то же время наша делегация пользуется этой возможностью, чтобы поблагодарить предыдущего Председателя, посла Королевства Нидерландов Его Превосходительство г-на Карела Ян Густафа ван Остерома, за его эффективное руководство Первым комитетом в ходе семидесятой сессии.

Наша делегация присоединяется к заявлениям, сделанным от имени Движения неприсоединившихся стран и Группы африканских государств, соответственно (см. A/C.1/71/PV.2).

Вначале, я хотел бы вновь отметить то значение, которое Ботсвана придает принципам Устава Организации Объединенных Наций, особенно в том, что касается поддержания международного мира и безопасности. Мы твердо уверены в том, что проблема разоружения и международного мира и безопасности должна и впредь занимать важное место в повестке дня Организации Объединенных Наций в течение всего того времени, когда мир и стабильность остаются недостижимыми. Пока мир остается охваченным различными конфликтами и сталкивается с угрозами международному миру и безопасности, благородные цели и задачи повестки дня в области развития на период после 2015 года останутся лишь мечтами. Общее мнение заключается в том, что мир, безопасность и стабильность являются необходимыми условиями для достижения устойчивого развития.

Ботсвана по-прежнему глубоко озабочена многочисленными серьезными угрозами междуна-

родному миру и безопасности во многих частях мира, которые, пожалуй, бросают самый серьезный вызов развитию человека. Мы становимся свидетелями тревожного роста нестабильности, отсутствия безопасности и кровопролитных конфликтов, которые часто приводят к огромным разрушениям и перемещению общин вследствие грубых нарушений прав человека и посягательств на основополагающие свободы народов.

Сохранение ядерного оружия, бич международного терроризма, незаконный оборот стрелкового оружия и легких вооружений и размещение оружия в космическом пространстве — вот некоторые из проблем, которые по-прежнему создают угрозу для мира и безопасности, стабильности и, конечно же, развития. Наша делегация, как и большинство, если не все делегации, чрезвычайно насторожена отсутствием прогресса в деле построения мира, свободного от химического, биологического и ядерного оружия, что можно объяснить противодействием или нежеланием сотрудничать ряда государств-членов, которые, кстати, обладают таким оружием. Поэтому мы присоединяемся к другим делегациям, подтверждая, что полное уничтожение этого оружия террора является единственной абсолютной гарантией против его применения или угрозы применения.

Дальнейшее существование таких вооружений вызывает вопросы насчет обязательств государств, обладающих ядерным оружием, по достижению полного разоружения. Хотя мы признаем проблемы безопасности, о которых заявляют эти государства, обладающие ядерным оружием, мы считаем, что возможные катастрофические гуманитарные последствия применения такого оружия должны послужить стимулом для того, чтобы мы искоренили их раз и навсегда. Глубокую тревогу в этой связи вызывает расширение участия негосударственных субъектов и радикальных экстремистов, которые потенциально могут завладеть этим смертоносным оружием и безнаказанно применить его против населения. Если это произойдет, то мы сможем винить только самих себя, поскольку это будет означать, что нам не удалось коллективно построить мир, свободный от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения.

Наша делегация полностью поддерживает создание зон, свободных от ядерного оружия, и считает, что такой региональный подход обяжет государства уважать безъядерный статус территорий в

таких зонах. Ботсвана гордится своим участием в Пелиндабском договоре, который сделал наш континент, Африку, зоной, свободной от ядерного оружия. Мы благодарим регионы, которые выполнили подобную грандиозную задачу, и настоятельно призываем отстающих ускорить этот процесс, хотя бы ради грядущих поколений.

Что касается обычных вооружений, то незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями является еще одной серьезной и сложной проблемой нашего времени. Накопление и бесконтрольное распространение стрелкового оружия и легких вооружений во многих районах мира является причиной серьезной обеспокоенности. Нет сомнений в том, что такое оружие создает величайшую опасность для мира, стабильности и безопасности во всем мире. Его негативные последствия, в том числе для социально-экономического развития, очевидны, особенно в развивающихся странах.

Двойное зло конфликта и преступности подпитывается использованием стрелкового оружия и легких вооружений, и международное сообщество платит высокую цену, пытаясь осуществлять меры реагирования. Именно в этом контексте мы полностью поддерживаем усилия, направленные на выполнение Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, а также Международного документа, позволяющего государствам своевременно и надежно выявлять и отслеживать незаконное стрелковое оружие и легкие вооружения. Однако мы полностью осознаем, что ввиду ограниченности ресурсов и различных возможностей государств достижение целей Программы действий по-прежнему является проблемой.

В дополнение к вышеупомянутым причинам на шестом созываемом раз в два года совещании государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий Организации Объединенных Наций по стрелковому оружию и легким вооружениям, которое состоялось в Нью-Йорке с 6 по 10 июня 2016 года, был подчеркнут тот факт, что новые веяния в производстве, проектировании и разработке оружия имеют существенные негативные последствия для эффективного применения или осуществления Программы действий Организации Объединенных Наций и Международного документа по отслеживанию. Поэтому по-прежнему необходимо укреплять

осуществление Программы действий и Документа, а также при необходимости рассматривать новые методы. Мы приветствуем позитивный дух, который привел к успешному завершению шестого созываемого раз в два года совещания, и мы надеемся, что мы сохраним динамику до предстоящей Конференции 2018 года по рассмотрению действия Договора. В этой связи мы настоятельно призываем партнеров по сотрудничеству выделять технические и финансовые средства, а также средства укрепления потенциала для тех, кто в них нуждается, с тем чтобы мы могли извлечь максимальную пользу из этой Программы действий и связанных с ней документов.

В заключение наша делегация хотела бы заявить о своей неизменной поддержке усилий международного сообщества, направленных на преодоление вызовов, касающихся мира и безопасности. Недавние обзоры, такие как обзор миростроительной архитектуры Организации Объединенных Наций и другие, указывают на изменения парадигмы: государства-члены отметили важность предупреждения, а не пассивного реагирования. Это поистине отрадно и должно стать предвестником нового подхода к этим важным вопросам.

Наконец, мы желаем всем членам Первого комитета плодотворной дискуссии. Мы искренне надеемся и рассчитываем на то, что под руководством Председателя Комитет, проявляя присущий ему позитивный дух и решимость, сможет достичь консенсуса в отношении многих резолюций, как это уже было в прошлом.

Г-н Варма (Индия) (*говорит по-английски*): Мы поздравляем Председателя и других членов Бюро с их избранием и заверяем их в нашей полной поддержке и сотрудничестве.

Индия присоединяется к заявлению, сделанному представителем Индонезии от имени Движения неприсоединения (см. A/C.1/71/PV.2).

Индия по-прежнему твердо выступает за глобальное, недискриминационное и поддающееся проверке ядерное разоружение в установленные сроки. Эта цель может быть достигнута благодаря поэтапному процессу, подкрепляемому всеобщей приверженностью, и согласованным многосторонним рамкам, носящим глобальный и недискриминационный характер. Конструктивный диалог между всеми государствами, обладающими ядерным оружием, мо-

жет способствовать укреплению доверия и уверенности. Уменьшение значения, придаваемого ядерному оружию во внешней политике и доктринах безопасности, с расчетом на расширение ограничений на применение ядерного оружия может стать весьма важным первым шагом. В нынешней сложной международной обстановке необходимы меры глобального укрепления стратегического доверия. В то же время необходимо, чтобы международное сообщество выступило единым фронтом против тех, чьи постоянные нарушения усугубляют ядерные угрозы и риски распространения.

Индия считает Конференцию по разоружению (КР) подходящим форумом для начала переговоров по ядерному разоружению. Мы поддержали резолюцию 70/34 и рабочий документ CD/2067, представленный государствами — членами Группы 21 в поддержку начала переговоров в рамках КР по всеобъемлющей конвенции по ядерному оружию.

Без ущерба для приоритетного значения, которое мы придаем ядерному разоружению, Индия поддерживает начало переговоров по договору о запрещении производства расщепляющегося материала в КР в соответствии с мандатом, представленным в CD/1299. Индия приветствует принятие консенсусом доклада учрежденной резолюцией 67/53 Группы правительственных экспертов, перед которой была поставлена цель подготовить рекомендации о возможных аспектах, способствуя тем самым выработке, но не занимаясь согласованием текста договора о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств (A/70/81). Мы разделяем общее разочарование в связи с тем, что одно государство продолжает блокировать начало таких переговоров на Конференции по разоружению.

Будучи ответственной ядерной державой, Индия продолжает делать упор в своей ядерной доктрине на политику надежного минимального сдерживания с учетом обязательства не применять первыми ядерное оружие и не применять его против государств, не обладающих ядерным оружием. Мы по-прежнему преисполнены решимости сохранять односторонний добровольный мораторий на проведение ядерных испытательных взрывов. Индия поддерживает укрепление глобальных целей нераспространения и, таким образом, активно работает с многосторонними режимами экспортного контроля.

В прошлом году Индия стала членом Режима контроля за ракетной технологией и присоединилась к Гаагскому кодексу поведения. Мы вносим свой вклад в международные усилия, направленные на повышение стандартов физической и технической ядерной безопасности в рамках различных программ Международного агентства по атомной энергии. Приветствуем итоги Саммита по физической ядерной безопасности, состоявшегося в Вашингтоне, округ Колумбия, 31 марта–1 апреля.

Международное сообщество должно продолжать проявлять максимальную бдительность в интересах предотвращения попадания оружия массового уничтожения (ОМУ) и связанных с ним материалов и технологий в руки террористических групп. Индия готова принять у себя конференцию 2018 года, цель которой будет состоять в укреплении решимости международного сообщества бороться с такой проблемой, как взаимосвязь между ОМУ и терроризмом.

Конвенция по химическому оружию (КХО) и Конвенция по биологическому оружию (КБО) служат достойными примерами глобальных недискриминационных договоров, предусматривающих полную ликвидацию соответствующих категорий оружия массового уничтожения. Индия выполняет свои обязательства по уничтожению запасов в соответствии с КХО. Своевременная ликвидация оставшихся запасов другими государствами имеет решающее значение для сохранения авторитета и целостности Конвенции.

Индия вносит вклад в международные усилия под руководством Организации Объединенных Наций и Организации по запрещению химического оружия, направленные на уничтожение объявленных запасов химического оружия в Сирии. Разумеется, применение химического оружия в ходе продолжающегося конфликта вызывает обеспокоенность.

Мы разделяем широкую заинтересованность государств — участников КБО в повышении эффективности Конвенции и совершенствовании ее осуществления посредством согласования соответствующего протокола. Считаем, что этот шаг является необходимым в свете новых вызовов международному миру и безопасности, обусловленных тенденциями к распространению, включая угрозу, создаваемую террористами и другими негосударственными субъектами, стремящимися получить доступ к биологическим агентам или токсинами. Индия принимает активное участие в процессе подготовки восьмой Обзорной конференции, которая должна состояться в ноябре.

Индия как одна из ведущих космических держав имеет жизненно важные интересы в области развития и безопасности в космосе. Индия поддерживает укрепление международно-правового режима для защиты и сохранения доступа к космическому пространству для всех и предотвращения милитаризации космического пространства без каких бы то ни было исключений. Мы выступаем за рассмотрение по существу пункта повестки дня о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве в рамках Конференции по разоружению. Хотя меры по обеспечению транспарентности и укреплению доверия не заменяют имеющие обязательную юридическую силу документы, они могут играть полезную и дополняющую роль.

Индия продолжает проводить обзор Договора о торговле оружием с точки зрения наших оборонных и внешнеполитических интересов и интересов безопасности. В то же время Индия ведет дальнейшую работу по усилению контроля за экспортом обычных вооружений и является участником Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций. Индия придает большое значение осуществлению процесса Конвенции по обычному оружию и успешному проведению Обзорной конференции в конце этого года. Мы приветствуем консенсусный итоговый документ шестого созываемого раз в два года совещания по вопросу об осуществлении Программы действий по стрелковому оружию и легким вооружениям, которое состоялось в июне.

Как и в предыдущие годы Индия представит три проекта резолюций, озаглавленных «Конвенция о запрещении применения ядерного оружия», «Уменьшение ядерной опасности» и «Меры по недопущению приобретения террористами оружия массового уничтожения». Мы также представим проект решения о роли науки и техники в контексте международной безопасности и разоружения. Планируем подробно обсудить эти вопросы в ходе тематических прений.

Г-н Мхура (Малави) (*говорит по-английски*): Малави искренне поздравляет Постоянного представителя Алжира при Организации Объединенных Наций посла Сабри Букадума с вступлением на пост Председателя Первого комитета на семьдесят первой сессии. Пользуясь этой возможностью, Малави поздравляет других членов Бюро с их избранием и выражает признательность предшественнику г-на Букадума послу Королевства Нидерланды ван Остерому за его вклад

и конструктивные идеи в качестве Председателя Комитета на семидесятой сессии. Малави также выражает признательность Высокому представителю по вопросам разоружения г-ну Ким Вон Су за его полезные замечания (см. A/C.1/71/PV.2).

Малави присоединяется к заявлениям, с которыми выступили представители Индонезии и Нигерии от имени Движения неприсоединившихся стран и Группы африканских государств, соответственно (см. A/C.1/71/PV.2).

В самой первой резолюции, принятой Генеральной Ассамблеей в 1946 году, содержался призыв к обеспечению

«исключения из национальных вооружений атомного оружия и всех других основных видов вооружения, пригодных для массового уничтожения» (*резолюция 1 (I), пункт 5 (с)*).

Каждый год Генеральная Ассамблея принимает 40–50 резолюций по разоружению и нераспространению большинством голосов или консенсусом, в результате чего Первый комитет превращается в некий механизм по выработке резолюций, который из года в год представляет и выносит на голосование повторяющиеся и бесполезные резолюции.

Несмотря на то, что в целом Первый комитет открывает множество возможностей, зачастую ему не удается использовать свой потенциал эффективным образом. Между государствами-членами имеются разногласия; как правило, восприятие одним государством вопросов и проблем, касающихся собственной безопасности, существенно отличается от восприятия другими государствами своего положения или глобальной ситуации. Поэтому дискуссии в Первом комитете по большей части лишены динамики, редко сопровождаются признанием мнений других государств и характеризуются отсутствием гибкости при рассмотрении индивидуальных позиций.

Некоторые страны твердо придерживаются своих позиций и не хотят выслушивать аргументы или предложения других. Они отвергают нормы большинства государств, которые пришли к общему пониманию на основе дискуссий, обсуждений и компромиссов, и выступают против резолюций, которые иначе могли бы быть стать отражением единодушия стран по различным вопросам, связанным с разоружением. В свою очередь, такие жесткие позиции приводят к появлению целого ряда однотипных резолюций. Многосто-

ронние переговоры по вопросам разоружения уже слишком долго находятся в состоянии тупика. Мы не должны позволять небольшому числу стран продолжать наращивать и модернизировать свои ядерные потенциалы в условиях безнаказанности.

Первый комитет призван выступать в качестве площадки для обсуждения государствами своих позиций по вопросам разоружения, а также для совместного принятия компромиссных решений и предложения формулировок или инструментов в интересах более глубокого понимания и урегулирования проблем. Он должен предоставлять государствам возможность достигать консенсуса по этим вопросам, укреплять взаимопонимание и согласовывать нормы поведения. Поэтому я считаю, что Комитет существует именно для содействия достижению консенсуса. Вместо обеспечения безопасности за счет размеров своих арсеналов государствам следует обсуждать наиболее эффективные способы выработки совместных договоренностей в области безопасности в интересах минимизации расходов на вооружение, сокращения масштабов производства и накопления оружия и торговли им, а также повышения уровня глобальной безопасности. В дальнейшем такой консенсус может быть использован и на других разоруженческих форумах, таких как Конференция по разоружению, где ведутся переговоры по договорам в области разоружения. Я настоятельно призываю Комитет воспользоваться возможностью, предоставленной принятием и осуществлением целей в области устойчивого развития, для того чтобы перенаправить нашу энергию, технический опыт и финансовые средства с создания новых вооружений на активизацию развития.

Африка остается зоной, свободной от ядерного оружия, с момента вступления в силу Пелиндабского договора, участником которого является Малави. Мы заверяем Комитет в том, что наша страна будет и впредь соблюдать и уважать этот статус. Пользуясь этой возможностью, хотели бы вновь призвать государства, которые еще не ратифицировали Договор, в частности государства, перечисленные в Протоколе II, сделать это и принять необходимые меры для обеспечения его скорейшего осуществления.

Ядерное оружие создает реальную угрозу существованию человечества, и, разумеется, его применение является нарушением Устава Организации Объединенных Наций и цивилизованных норм и представляет собой тяжкое преступление против

человечности. Мы хотели бы призвать все государства, обладающие ядерным оружием, задуматься о катастрофических гуманитарных последствиях любого применения ядерного оружия и принять меры, направленные на добровольный отказ от этого вида оружия и его ликвидацию. Мы с удовлетворением отмечаем, что некоторые страны уже встали на этот путь, и мы приветствуем их решение.

Малави приветствует работу по рассмотрению гуманитарных последствий применения ядерного оружия, в том числе на второй Конференции по гуманитарным последствиям применения ядерного оружия, проходившей в Мексике в феврале 2014 года, и на последующих соответствующих встречах. Малави непоколебима в своей готовности поддерживать правительство Австрии в рамках его обязательства, взятого на Венской конференции по гуманитарным последствиям применения ядерного оружия. Как и многие другие страны, Малави выступает за разработку юридически обязывающего документа о запрещении ядерного оружия и намерена поддержать любую резолюцию, представленную с целью выработки мандата для проведения переговоров по такому документу.

Что касается принятия и осуществления договоров о нераспространении, то Малави является участником и полностью выполняет требования Договора о нераспространении ядерного оружия, Конвенции о запрещении химического оружия и Конвенции о запрещении биологического и токсинного оружия. Малави придает большое значение осуществлению всех положений этих многосторонних договоров, включая положения по ядерному разоружению. Малави также работает над созданием технического комитета с целью принятия на национальном уровне правил и нормативных актов для обеспечения соблюдения своих обязательств по новым многосторонним договорам в области нераспространения. Малави привержена многостороннему сотрудничеству в рамках Международного агентства по атомной энергии, Организации по запрещению химического оружия и Конвенции о запрещении биологического и токсинного оружия в интересах достижения общих целей в области нераспространения и содействия международному сотрудничеству в мирных целях и в целях предоставления достаточных ресурсов и помощи развивающимся странам.

Развивающиеся страны, такие как Малави, нуждаются в подобной помощи и приветствуют ее. Ма-

лави выработала надлежащие методы регулярного взаимодействия с представителями промышленных кругов и общественности и способы их информирования об их обязанностях в соответствии с законами о разоружении и нераспространении.

И наконец, Малави намерена продолжать на всех уровнях содействовать мерам по укреплению доверия в области обычных вооружений, поскольку этот подход будет способствовать укреплению международного мира и безопасности. Пока существует ядерное оружие, существует и опасность того, что оно может быть использовано вновь. Поэтому налицо необходимость скорейшего запрещения ядерного оружия.

Г-жа Пукаринью (Португалия) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотела бы поздравить Председателя и заместителей Председателя Первого комитета с их избранием и заверить их в полной поддержке нашей делегации.

Португалия присоединяется к заявлению, сделанному наблюдателем от Европейского союза (см. A/C.1/71/PV.2), и я хотела бы добавить еще несколько замечаний в своем национальном качестве.

Португалия считает, что достижение более безопасного и спокойного мира требует надежной системы договоров в области разоружения и нераспространения, а также институтов, в полной мере следующих важнейшим принципам всеохватности и многосторонности при строгом соблюдении универсальных стандартов в области прав человека и норм международного гуманитарного права. По нашему мнению, это является необходимым условием для содействия более глубокому взаимопониманию в оценке существующих проблем в области безопасности и для достижения прогресса на пути к обеспечению устойчивого международного мира и безопасности. Организация Объединенных Наций является ключевым элементом эффективного многостороннего подхода. В это сложное и беспокойное время Организация играет принципиально важную роль и необходимо обеспечить рост ее значимости в целях решения общих проблем в области безопасности, выполнения общих обязательств по разоружению и разработки плана коллективных действий в области нераспространения.

Португалия подтверждает свою приверженность общей цели построения мира, свободного от ядерного оружия. Несмотря на то, что эта цель является моральным императивом, пути ее реального дости-

жения до сих пор не определены. На наш взгляд, поступательный подход на основе сочетания параллельных и одновременных эффективных мер как юридического, так и неюридического характера с учетом законных национальных и международных интересов в области безопасности по-прежнему остается оптимальным способом достижения ощутимого прогресса в рамках многосторонних переговоров по разоружению. Вместе с тем такие переговоры не должны подрывать Договор о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), который остается краеугольным камнем режима нераспространения.

Неспособность достичь консенсуса по заключительному документу на прошлогодней Конференции по рассмотрению действия ДНЯО, безусловно, удручает, но эта неудача не умаляет авторитета и актуальности самого Договора. Мы хотели бы подчеркнуть важность достижения существенных результатов в ходе следующего цикла рассмотрения действия ДНЯО и осознать необходимость сбалансированного и равномерного и сбалансированного продвижения трех его основных элементов: нераспространения, разоружения и использования ядерной энергии в мирных целях. В связи с этим Португалия вновь призывает все государства, которые еще не сделали этого, безотлагательно присоединиться к ДНЯО в качестве государств, не обладающих ядерным оружием.

Вторые в этом году, и пятые в общей сложности ядерные испытания, недавно проведенные Корейской Народно-Демократической Республикой, вызывают особую тревогу и решительно осуждаются правительством Португалии. Эта новая провокация со стороны режима Корейской Народно-Демократической Республики представляет собой нарушение ряда резолюций Совета Безопасности и серьезнейшую угрозу миру на региональном и международном уровне, что подчеркивает настоятельную необходимость достижения полной, поддающейся проверке и необратимой денуклеаризации Корейского полуострова. Мы настоятельно призываем Северную Корею отказаться от проведения дальнейших ядерных испытаний любого рода, прекратить всю ядерную деятельность, претворить в жизнь совместное заявление, принятое 19 сентября 2005 года по итогам шестисторонних переговоров, и вернуться к выполнению ДНЯО и гарантий Международного агентства по атомной энергии.

В этом году отмечается двадцатая годовщина подписания Договора о всеобъемлющем запрещении

ядерных испытаний (ДВЗЯИ) — договора, который, к сожалению, по сей день не вступил в силу. Существующий мораторий на проведение ядерных испытаний не может заменить универсального юридически обязывающего документа, который уже вступил в силу. Поэтому Португалия продолжает настоятельно призывать страны, в частности страны из приложения 2, которые еще не сделали этого, подписать или ратифицировать Договор.

Тем не менее мы должны признать, что за последние два десятилетия был достигнут определенный успех. На ряду с практически всеобщим мораторием на проведение ядерных испытаний был достигнут прогресс в плане осуществления проверки и внедрения систем контроля с целью обнаружения проведения любых ядерных испытаний. Мы также приветствуем недавнюю ратификацию ДВЗЯИ Анголой, Мьянмой и Свазилендом как важный шаг на пути к приданию Договору универсального характера.

Португалия пользуется предоставленной возможностью, чтобы заявить о своей поддержке идущей реализации Совместного всеобъемлющего плана действий по иранской ядерной программе. Это историческое соглашение доказывает, что решение крайне сложных вопросов посредством дипломатии действительно возможно при наличии политической воли и решимости.

На наш взгляд, назрела явная необходимость в многосторонних переговорах по разоружению для продвижения вперед при максимальном участии всех сторон. Конференция по разоружению, созданная в 1978 году, четко отразила эту необходимость, которая была подчеркнута в Заключительном документе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, (резолюция S-10/2). Однако со времени последнего расширения членского состава Конференции прошло 16 лет. С тех пор дверь остается закрытой для приема в ее члены таких новых государств, как наше, которое на протяжении многих лет подтверждает свою заинтересованность и готовность стать полноправным членом Конференции. В дополнение к вопросу о расширении членского состава, Конференция по-прежнему находится в состоянии сильно затянувшегося тупика, требующего нового уровня приверженности и совместных конструктивных усилий для выхода из него.

При этом на некоторых критически важных направлениях, безусловно, происходит дальнейшее

укрепление договоров по разоружению и нераспространению, норм и режимов. Мы высоко оцениваем работу, которую Организация по запрещению химического оружия (ОЗХО) и Организация Объединенных Наций проводят в Сирии в очень сложной и трудной с точки зрения безопасности ситуации. Несмотря на постоянные усилия Организации, сирийские власти все еще должны предоставить убедительные, поддающиеся проверке доказательства того, что они больше не обладают химическим оружием и что они заявили о всех элементах своей программы по химическому оружию и полностью ее ликвидировали. Сегодня широко признается, что у международного сообщества нет точной, достоверной и полной картины сирийской химической программы, окончательная ликвидация которой остается одной из приоритетных задач и реально возможна только в случае сотрудничества всех сторон.

Что касается Ливии, то мы приветствуем тот факт, что, благодаря согласованным усилиям международного сообщества и ОЗХО, заявленные этой страной химические материалы были недавно вывезены и уничтожены. Этот шаг является весьма позитивным событием для стабильности Ливии и всего региона.

Однако если говорить о менее позитивных событиях, то особую тревогу вызывает возможность доступа негосударственных субъектов к средствам и специальным знаниям, связанным с различными видами оружия массового уничтожения. Международному сообществу следует безотлагательно и эффективно устранить эту угрозу.

Одним из крупных достижений международного сообщества стало проведение переговоров по Договору о торговле оружием (ДТО) и его вступление в силу, поскольку этот Договор установил стандарты регулирования международной торговли обычными вооружениями. Теперь все усилия следует сосредоточить на осуществлении и универсализации этого Договора. Важным шагом в этом направлении стала вторая Конференция государств — участников ДТО, которая состоялась в августе этого года. Португалия вновь призывает все государства, которые еще не являются участниками Договора, ратифицировать его и присоединиться к нему в кратчайшие сроки. От имени нашей страны я хотела бы особо отметить положения ДТО, которые касаются гендерного насилия, и необходимость их осуществления в рамках

общих усилий по включению гендерной проблематики в дискуссии по вопросу о разоружении.

Незаконный оборот и производство стрелкового оружия и легких вооружений приводят к большим человеческим потерям и подпитывают преступность, терроризм, конфликты и региональную нестабильность, создавая угрозу международному миру и безопасности на всей планете. Наша страна участвует в некоторых инициативах и программах Европейского союза (ЕС), направленных на укрепление сил и средств для борьбы с этим незаконным оборотом, включая финансируемую ЕС инициативу “iTrace”, и мы полностью поддерживаем механизмы, которые Организация Объединенных Наций создала для предотвращения, пресечения и искоренения утечки и незаконного оборота стрелкового оружия и легких вооружений и боеприпасов к ним.

Как отмечается в последних докладах, применение кассетных боеприпасов заслуживает нашего самого решительного осуждения, и мы с глубокой озабоченностью отмечаем возможность применения такого оружия государственными и негосударственными субъектами. Это также касается и неизбирательного использования самодельных взрывных устройств, особенно в густонаселенных районах.

В связи с появлением новых вызовов мы должны подумать об укреплении существующих документов по разоружению и нераспространению. Что касается нынешних и будущих событий, связанных с так называемым «оружием новой эры», в частности боевыми беспилотниками, полностью автономными системами оружия, наступательным использованием киберпространства и милитаризацией космического пространства, то мы призываем продолжать международную работу, которая ведется по ним на политическом и техническом уровнях.

Мы стали все больше зависеть от космических технологий, начиная с прогнозирования погоды и заканчивая проверкой выполнения договоров о контроле над вооружениями. Поскольку деятельность человека в космическом пространстве с каждым годом постоянно расширяется, растет и необходимость обеспечения безопасности, надежности и устойчивости этой деятельности. В следующем году исполняется пятидесятилетняя годовщина Договора по космосу, и Португалия по-прежнему поддерживает многосторонние инклюзивные усилия в этом направлении.

Наконец, ссылаясь на резолюции, принятые на тридцать второй Международной конференции Красного Креста и Красного Полумесяца, я хотела бы вновь заявить, что Португалия всецело поддерживает необходимость уважения и соблюдения норм гуманитарного и правозащитного права во всех дискуссиях и инициативах по вопросам разоружения и нераспространения. Ведь именно этого требуют основополагающие принципы Организации.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Теперь я предоставляю слово представителям, желающим выступить в осуществление права на ответ. В этой связи я напоминаю всем делегациям о том, что первое заявление ограничивается десятью минутами, а второе — пятью минутами.

Г-жа Юн Сон Ми (Республика Корея) (*говорит по-английски*): Я попросила слова, чтобы выступить в осуществление права на ответ в связи с заявлениями Корейской Народно-Демократической Республики, которые вводят государства-члены в заблуждение.

Миру и безопасности в нашем регионе и за его пределами угрожает именно Северная Корея и никто другой. Северная Корея провела пять ядерных испытаний, пять испытательных пусков баллистических ракет большой дальности, а также многочисленные запуски баллистических ракет малой и средней дальности. Только в этом году Северная Корея провела два ядерных испытания и произвела 22 запуска баллистических ракет всех видов, что означает, что в среднем она запускала одну баллистическую ракету каждые 10 дней.

В качестве предлога для оправдания развития своей ядерной и ракетной программы Северная Корея использует так называемую «враждебную политику» с нашей стороны. Вопреки ее аргументам, Республика Корея и Соединенные Штаты Америки неоднократно четко заявляли, что наши две страны не проводят враждебной политики по отношению к Северной Корее и остаются открытыми для диалога, и этот факт закреплен также в Совместном заявлении, которое Соединенные Штаты и Республика Корея сделали в 2015 году по Северной Корее.

Я хотела бы уточнить, что Республика Корея и Соединенные Штаты уже в течение нескольких десятилетий ежегодно проводят совместные военные учения в ответ на военную угрозу со стороны Северной Кореи и что эти учения носят исключительно

оборонительный характер. Данные учения имеют целью повысить нашу общую готовность к защите от явной и непосредственной военной угрозы, которую создает Северная Корея. Они проводятся транспарентно с предварительным уведомлением Северной Кореи и под надзором Комиссии нейтральных стран по наблюдению. Вооруженные силы всех других стран тоже проводят военные учения. Северная Корея не исключение.

Северная Корея четко показала, что она запускает не спутники, как она это уже давно утверждает, а, на самом деле, межконтинентальные баллистические ракеты, публично заявив в начале этого года о том, что готова установить на баллистические ракеты ядерные боеголовки. Таким образом, теперь ясно, что истинная цель запусков Северной Кореей так называемых ракет или спутников состоит не в использовании космического пространства в мирных целях, а в развитии потенциала баллистических ракет большой дальности. В этой связи в соответствующих резолюциях Совета Безопасности четко отмечается, что Северная Корея не имеет права производить запуски с использованием технологии баллистических ракет.

Наконец, я хотела бы напомнить северокорейской делегации о том, что 25 лет назад, в мае 1991 года, когда Корейская Народно-Демократическая Республика стала членом Организации Объединенных Наций, она взяла на себя обязательство выполнять решения Совета Безопасности в соответствии со статьей 25 Устава Организации Объединенных Наций. Северной Корее теперь необходимо продемонстрировать, что, как государство — член Организации Объединенных Наций, она соблюдает и выполняет это обязательство.

Г-н Вуд (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Я выступаю в осуществление своего права на ответ в связи с замечаниями, которые были сделаны представителем Корейской Народно-Демократической Республики.

Сегодня несколько ранее мы услышали лицемерную, бредовую обвинительную речь представителя Корейской Народно-Демократической Республики, и, я думаю, все присутствующие в этом зале понимают, что Корейская Народно-Демократическая Республика представляет собой явную и непосредственную опасность для мира и безопасности на Корейском полуострове. Как заявил президент Обама, Соединенные Штаты самым решительным образом осуждают Корейскую Народно-Демократическую Республику

за ее испытательные пуски ядерных ракет, которые угрожают международному миру и безопасности. Последний испытательный пуск — второй в этом году — последовал за беспрецедентной кампанией пусков баллистических ракет, которые, по словам самой же Корейской Народно-Демократической Республики, предназначены для использования в качестве средства доставки ядерного оружия в города Соединенных Штатов и наших союзников — Республики Корея и Японии.

Эти провокационные действия лишь укрепляют решимость международного сообщества противодействовать запрещенной деятельности Корейской Народно-Демократической Республики, в том числе путем осуществления существующих санкций Совета Безопасности и введения новых. Мы последовательно четко даем понять, что не приемлем Северную Корею ни в качестве ядерного государства, ни в качестве государства, обладающего ядерным оружием. Как четко заявил президент Обама, мы будем решительно реагировать на невыполнение Корейской Народно-Демократической Республикой своих международных обязательств и обязанностей.

Перед лицом таких угроз мы сохраняем твердую приверженность защите наших союзников, в том числе Республики Корея и Японии. Мы по-прежнему готовы защищать себя и наших союзников с использованием всех имеющихся в нашем распоряжении средств. Мы вновь призываем Корейскую Народно-Демократическую Республику прекратить свое дестабилизирующее и агрессивное поведение и выполнять свои международные обязательства и обязанности.

В интересах экономии времени я не буду отвечать на вопрос о военных учениях. Я думаю, моя коллега из Республики Корея ответила на него более чем адекватно.

Г-н Ри Тун Иль (Корейская Народно-Демократическая Республика) (*говорит по-английски*): Делегация Корейской Народно-Демократической Республики хотела бы воспользоваться своим правом на ответ в связи с замечаниями, высказанными представителями Соединенных Штатов и Южной Кореи.

Соединенные Штаты и Южная Корея осуждают создание Корейской Народно-Демократической Республикой с целью самообороны ядерного потенциала и потенциала баллистических ракет, а также так называемые недавние «провокации». Наша де-

легация полностью отвергает такие обвинения как нелепые утверждения, которые искажают реальность и вводят мир в заблуждение.

Нынешняя ситуация на Корейском полуострове является весьма взрывоопасной, и никто не может предсказать, когда она на самом деле взорвется. Вопрос в том, кто несет ответственность за создание такой ситуации? Ответственность за это лежит не на ком ином, как на Соединенных Штатах. Соединенные Штаты на протяжении более полувека неизменно проводят по отношению к Корейской Народно-Демократической Республике враждебную политику, создают серьезную ядерную угрозу нашему народу и шантажируют его.

Угрозы и шантаж со стороны Соединенных Штатов начались во время Корейской войны в 1950-х годах, и за ними последовало развертывание в Южной Корее в 1957 году первого готового к войне ядерного оружия. Затем в 1970-х годах были развернуты более 1000 единиц ядерного оружия, которых более чем достаточно для полного многократного уничтожения всего Корейского полуострова. Соединенные Штаты на протяжении более полувека размещают в Южной Корее практически все виды ядерного стратегического оружия и ежегодно проводят крупномасштабные совместные военные учения, в которых участвуют сотни, а то и тысячи военнослужащих, готовых в любое время вторгнуться в Корейскую Народно-Демократическую Республику. К 2002 году Соединенные Штаты уже начали считать Корейскую Народно-Демократическую Республику одним из звеньев «оси зла» и мишенью для упреждающего ядерного удара. Соединенные Штаты не скрывают, что цель крупномасштабных совместных военных учений заключается в том, чтобы обезглавить руководство Корейской Народно-Демократической Республики и оккупировать всю Корею.

Недавно Соединенные Штаты официально приняли решение развернуть в Южной Корее окончательную систему высотной зональной противоракетной обороны и разместить на Корейском полуострове и вокруг него три основных стратегических средства ядерного нападения. Эти шаги свидетельствуют о том, что план упреждающего удара Соединенных Штатов по Корейской Народно-Демократической Республике вступает в свою заключительную стадию. У Корейской Народно-Демократической Республики нет иного выбора, кроме как разрабатывать ядерную

программу, чтобы защитить от постоянных ядерных угроз Соединенных Штатов суверенитет страны, ее достоинство и право на существование.

Эта реальность подтверждает, что именно Соединенные Штаты заставили Корейскую Народно-Демократическую Республику идти по пути разработки ядерной программы. Тем не менее Совет Безопасности заявил, что проводимая Корейской Народно-Демократической Республикой ядерная деятельность и деятельность, связанная с баллистическими ракетами, создает явную угрозу международному миру и безопасности, хотя недавняя так называемая резолюция 2270 (2016) Совета Безопасности была сфабрикована против Корейской Народно-Демократической Республики.

Что касается содержания этой резолюции, то ни одно положение Устава Организации Объединенных Наций и ни одна норма международного права не говорит, что ядерная деятельность и деятельность, связанная с баллистическими ракетами, создают угрозу международному миру и безопасности. Те страны, которые начали заниматься этим задолго до Корейской Народно-Демократической Республики, никогда не осуждались Советом Безопасности за эту деятельность. В этой связи возникает вопрос, на каком основании и по какому праву Совет Безопасности принял резолюцию, запрещающую Корейской Народно-Демократической Республике проводить ядерную деятельность и деятельность, связанную с баллистическими ракетами. Если у Совета есть такие основания и такое право, почему же он не поднимает этого вопроса перед теми странами, которые тоже проводят ядерную деятельность и пускают баллистических ракет? По этому поводу пять месяцев назад мы официально представили Секретариату перечень соответствующих вопросов, но ответа мы так и не получили.

В этом году Корейская Народно-Демократическая Республика дважды просила Совет Безопасности провести экстренное заседание в связи с крупномасштабными совместными военными учениями Соединенных Штатов и Южной Кореи, которые создают серьезную угрозу международному миру и безопасности, но на эти просьбы он закрывал глаза. Сфабрикованные Соединенными Штатами резолюции Совета Безопасности, предусматривающие санкции против Корейской Народно-Демократической Республики, являются преступными документами, которые лише-

ны беспристрастности, легитимности и нравственности. Соединенные Штаты не имеют морального права заставлять государства — члены Организации Объединенных Наций осуществлять такие беспочвенные и несправедливые резолюции, а государства-члены морально не обязаны с готовностью это делать.

Корейская Народно-Демократическая Республика примет дополнительные меры для качественного и количественного укрепления своих национальных ядерных сил с целью защиты своего достоинства и права на существование, а также с целью обеспечения подлинного мира перед лицом растущей угрозы развязывания Соединенными Штатами ядерной войны. Корейская Народно-Демократическая Республика создала ядерное оружие не для того, чтобы его признали Соединенные Штаты, а для того, чтобы мы имели потенциал ядерного сдерживания, позволяющий нам противостоять постоянному ядерному шантажу со стороны Соединенных Штатов.

Г-н Белоусов (Российская Федерация): Российская Федерация берет слово в порядке осуществления своего права на ответ в связи с заявлением уважаемого представителя Грузии.

В очередной раз с грузинской стороны прозвучали клеветнические заявления по поводу событий августа 2008 года и образования двух независимых государств — Абхазии и Южной Осетии. Российская Федерация хотела бы напомнить, что причиной отделения двух национальных территорий от Грузии и образования на их месте новых государств стала непосредственно враждебная политика по отношению к ним со стороны тогдашнего тбилисского режима.

Что касается упомянутой агрессии со стороны России в отношении Украины, то подобные заявления вообще не имеют отношения к реальным событиям. Подобные заявления со стороны Грузии или каких-либо еще государств ставят под сомнение и остальное содержание выступления представителя Грузии, а также подрывают доверие к словам грузинских дипломатов. А доверие, как известно, является одним из важнейших условий нашей совместной работы в Первом комитете по таким «чувствительным» темам, как контроль над вооружениями, разоружение и нераспространение оружия массового уничтожения.

Г-жа Юн Сонми (Республика Корея) (*говорит по-английски*): Северная Корея должна понять, что

угроза ее выживанию исходит не от внешней силы, а, скорее, от ее собственных безрассудных попыток создать ядерное оружие. Пока Северная Корея будет продолжать осуществлять свои ядерные и ракетные программы, международное сообщество будет сохранять и усиливать режим санкций в отношении этой страны. Это лишь затруднит развитие экономики Северной Кореи ввиду ее дальнейшей изоляции.

Кроме того, расходование такого огромного объема финансовых и материальных ресурсов не на повышение качества жизни народа Корейской Народно-Демократической Республики посредством экономического развития, а на реализацию ядерных ракетных программ, лишь усугубит тяжелое положение, в котором будет пребывать народ этой страны. Северной Корее нужно, наконец, в полной мере осознать, что, развивая свою ядерную программу и продолжая свои провокации, она ничего не добьется.

Г-жа Имнадзе (Грузия) (*говорит по-английски*): Я хотела бы ответить на заявление представителя Российской Федерации в отношении Грузии.

Хорошо известно, что в 2008 году Россия вторглась в мою страну и оккупировала ее. Кроме того, Россия не выполнила положения соглашения 2008 года о прекращении огня, достигнутого при посредничестве Европейского союза, и до сих пор не взяла обязательство о неприменении силы и возвращении сотен тысяч грузин в места их первоначального проживания. Более того, Российская Федерация разместила в Грузии тысячи военнослужащих и современные системы вооружений без согласия грузинского правительства и в нарушение положений конституции Грузии. Позвольте напомнить членам Комитета о том, что упомянутое соглашение о прекращении огня подписано президентом Российской Федерации. И России следует всего лишь выполнить свои международные обязательства. Мы продолжаем призывать Российскую Федерацию вывести все свои оккупационные силы с территории Грузии без дальнейших задержек.

Г-н Ри Ин Иль (Корейская Народно-Демократическая Республика) (*говорит по-английски*): Делегация Корейской Народно-Демократической Республики вновь полностью отвергает заявления Южной Кореи как нелепые утверждения, искажающие реальность и вводящие в заблуждение мировую общественность. Мы уже выразили нашу позицию, и поэтому нет необходимости повторять ее. Однако, кое-что я должен уточнить, а именно: Южная Корея — это колония Со-

единенных Штатов, которая давно передала им контроль и власть над собственными вооруженными силами — символом своего суверенитета. В настоящее время страна является всего-навсего верным слугой своего хозяина, позволяя себе стратегические военные выпады против Корейской Народно-Демократической Республики.

Среди 193 государств — членов Организации Объединенных Наций, собравшихся здесь, нет другой такой страны, как Южная Корея, которая отказалась бы от своего военного контроля и власти — символа государственного суверенитета — в пользу внешних сил. Южная Корея злонамеренно реализует постыдную политику, ориентированную на интересы Соединенных Штатов, и участвует в заговоре, сотрудничая с Соединенными Штатами в махинациях, направленных против населения своей собственной страны. Южная Корея не имеет права говорить ни о ядерном оружии Корейской Народно-Демократической Республики и ее баллистической программе и баллистических ракетах, ни о мире и безопасности на Корейском полуострове.

Г-н Белоусов (Российская Федерация): Я хотел бы еще раз обратить внимание членов Комитета на то, что второе выступление представителя Грузии подтверждает мое предыдущее заявление относительно доверия к словам грузинских дипломатов.

Хотели бы напомнить Комитету о том, что 8 августа 2008 года именно грузинские власти начали военную операцию против Южной Осетии — операцию, которая граничила с геноцидом целого народа. И сейчас бывший руководитель Грузии, г-н Саакашвили, который отдал 8 августа 2008 года этот преступный приказ, находится в международном розыске. Причем, я хотел бы подчеркнуть: по требованию властей Грузии. Нынешние грузинские власти признают факт преступной деятельности бывшего режима г-на Саакашвили и тот факт, что именно Грузия виновна в том, что произошло в 2008 году, и в тех последствиях — я имею в виду образование двух независимых государств, — которые повлекло за собой это военное преступление.

Заседание закрывается в 13 ч. 10 м.